



سرکاری رپورٹ

# صوبائی اسمبلی پنجاب

مباحثات 2017

جعراں، 15 جون 2017

(یوم اخمیس، 19 رمضان المبارک 1438ھ)

سو ہویں اسمبلی: تیسوائیں اجلاس

جلد 30: شمارہ 10



529

## ایکنڈرا

## برائے اجلاس صوبائی اسمبلی پنجاب

منعقدہ 15 جون 2017

تلاوت قرآن پاک و ترجمہ اور نعت رسول مقبول ﷺ

## سرکاری کارروائی

گوشوارہ ضمی بجٹ برائے سال 2016-17

## ضمی مطالبات زبرائے سال 2016-17 پر بحث اور رائے شماری - 1

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 34 کروڑ 9 لاکھ 25 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران سال 17-16 کا صفحہ 1 صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "صوبائی آبکاری ملاحظہ فرمائیں۔ "برداشت کرنے پذیر گے۔

مطلوبہ نمبر 1

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 27 کروڑ 18 لاکھ 10 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گوشوارہ ضمی بجٹ برائے گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے سال 17-16 کے صفات دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "بنگلات 32 تا 3 ملاحظہ فرمائیں۔" برداشت کرنے پذیر گے۔

مطلوبہ نمبر 2

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو 24 کروڑ 51 لاکھ 53 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گوشوارہ ضمی بجٹ برائے گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے سال 17-16 کے صفات دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "اخراجات 4 تا 5 ملاحظہ فرمائیں۔ برائے تو انہیں موثر گاہیاں "برداشت کرنے پذیر گے۔

مطلوبہ نمبر 3

**مطالہ نمبر 4** ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی م رقم جو 2- ارب 21 کروڑ 78 لاکھ 88 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30- جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "آپاٹی و فرمائیں۔

530

**مطالہ نمبر 5** ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی م رقم جو 6- ارب 5 کروڑ 91 لاکھ 64 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30- جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "انتظام صفات 6 تا 130 ملاحتہ عمومی" برداشت کرنے پذیر گے۔

**مطالہ نمبر 6** ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی م رقم جو ایک- ارب 60 کروڑ 16 لاکھ 35 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30- جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "بولیس" برداشت کرنے پذیر گے۔

**مطالہ نمبر 7** ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی م رقم جو 21- ارب 28 کروڑ 14 لاکھ 9 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30- جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "خدمات سخت" صفات 61 تا 70 ملاحتہ برداشت کرنے پذیر گے۔

**مطالہ نمبر 8** ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی م رقم جو 6- ارب 68 کروڑ 24 لاکھ 9 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30- جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "زراعت صفات 71 تا 130 ملاحتہ "برداشت کرنے پذیر گے۔

**مطالہ نمبر 9** ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی م رقم جو 3- ارب 52 کروڑ 35 لاکھ 93 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30- جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "دیر نزی فرمائیں۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 71 کروڑ 60 لاکھ 87 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "کو آپریشن" کے صفات 158 تا 157 برداشت کرنے پڑیں گے۔

مطلوبہ نمبر 10

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 55 کروڑ 46 لاکھ 73 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "مد" صفتیں" برداشت کرنے پڑیں گے۔

مطلوبہ نمبر 11

531

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 3۔ ارب 3 کروڑ 92 لاکھ 57 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "مول" صفات 163 تا 165 تا 161 ملاحظہ فرمائیں۔

مطلوبہ نمبر 12

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو ایک ارب 48 کروڑ 25 لاکھ 91 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "مد" مواصلات" برداشت کرنے پڑیں گے۔

مطلوبہ نمبر 13

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 12 کروڑ 60 لاکھ 83 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "مد" ریلیف" برداشت کرنے پڑیں گے۔

مطلوبہ نمبر 14

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 12۔ ارب روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "سچن" برداشت کرنے پڑیں گے۔

مطلوبہ نمبر 15

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم جو 34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ 86 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "متفرقہ صفات 1721 تا 2182 ملاٹھ فرمائیں۔

**مطالہ نمبر 16**

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم 33 کروڑ 18 لاکھ 79 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کا صحن دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "شہری دفاع 219 ملاٹھ فرمائیں۔

**مطالہ نمبر 17**

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم 32 کروڑ 10 لاکھ 28 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کا صحن دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "غیر اور چینی کی سرکاری تجارت" برداشت کرنے پڑیں گے۔

**مطالہ نمبر 18**

532

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم 3 کروڑ 78 لاکھ 97 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کا صحن صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "مینی میکل سورز اور کوکے کی سرکاری تجارت" برداشت کرنے پڑیں گے۔

**مطالہ نمبر 19**

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم 22۔ ارب 35 کروڑ 67 لاکھ 54 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "شہرات و پل" برداشت کرنے پڑیں گے۔

**مطالہ نمبر 20**

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک ضمی رقم 74۔ ارب 74 کروڑ 99 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال 2016-2017 کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "قرضہ جات برائے میوں پلیٹز / خود مندار ادارہ جات وغیرہ" برداشت کرنے پڑیں گے۔

**مطالہ نمبر 21**

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالہ نمبر 22 کا صحنہ مجموعی فیڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "فیون" برداشت کرنے پریں 277 ملاحظہ فرمائیں۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالہ نمبر 23 کا صhnہ مجموعی فیڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "لایہ اراضی" برداشت کرنے پریں 278 ملاحظہ فرمائیں۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالہ نمبر 24 کا صhnہ مجموعی فیڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "امٹپس" برداشت کرنے صحنہ 279 ملاحظہ فرمائیں۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالہ نمبر 25 کا صhnہ مجموعی فیڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "رجسٹریشن" برداشت کرنے صحنہ 280 ملاحظہ فرمائیں۔

533

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالہ نمبر 26 کے صفات مجموعی فیڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "دیگر نیکس و محصولات" برداشت کرنے 281 282 ملاحظہ فرمائیں۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالہ نمبر 27 کے صفات مجموعی فیڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "نظام عدل" برداشت کرنے 283 289 ملاحظہ فرمائیں۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 17-2016 کے مطالباً نمبر 28 مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "جیل خانہ جات و سزا یافتگان صفات 2901 تا 2913 ملاحت کی بستیاں" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 17-2016 کا صحنہ مطالباً نمبر 29 مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "عجائب خانہ جات" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 17-2016 کے صفات مطالباً نمبر 30 مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "امبج کیشن" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 17-2016 کے مطالباً نمبر 31 مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "محنت عامہ" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 17-2016 کا صحنہ مطالباً نمبر 32 مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "ماہی پروردی" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 17-2016 کے صفات مطالباً نمبر 33 مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "متزق محکمہ جات" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے سال 2016-2017 کے صفات مطالہ نمبر 34 مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بدلہ مدد 320319 "محکمہ ہائیکورٹ پلائل پلانگ" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے سال 2016-2017 کا صحن مطالہ نمبر 35 مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بدلہ مدد 321321 "سینیٹری اینڈ پرنسنگ" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 2016-2017 کے مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بدلہ مدد "سینیٹریز" برداشت کرنے مطالہ نمبر 36 صفات 3223 تا 3233 مالاٹ فرمائیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 2016-2017 کے مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بدلہ مدد "تریکیات" برداشت کرنے مطالہ نمبر 37 صفات 3243 تا 3246 مالاٹ فرمائیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 2016-2017 کے مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بدلہ مدد "تغیرات آپاشی" برداشت کرنے مطالہ نمبر 38 صفات 6083 تا 6086 مالاٹ فرمائیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی سال 2016-2017 کے مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بدلہ مدد "زرعی ترقی و تحقیق" برداشت کرنے پڑیں گے۔ مطالہ نمبر 39 صفات 6093 تا 6106 مالاٹ فرمائیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گوشوارہ ٹھنی بجٹ برائے گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے سال 2016-2017 کے مطالباً نمبر 40 مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فضل سے قابل ادا اخراجات کے مساوی دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد صفات 6116677 ملاحت "سرکاری عمارت" برداشت کرنے پڑیں گے۔

ایک وزیر یہ تحریک پیش کریں گے کہ ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مطالباً نمبر 41 مجموعی فضل سے قابل ادا اخراجات کے مساوی دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "سرمایہ کاری" برداشت کرنے پڑیں گے۔

2- منظور شدہ اخراجات کا ٹھنی گوشوارہ برائے سال 2016-2017 ایوان کی میز پر رکھانا

ایک وزیر منظور شدہ اخراجات کا ٹھنی گوشوارہ برائے سال 2016-2017 ایوان کی میز پر رکھیں گے۔

537

## صوبائی اسمبلی پنجاب

### سولہویں اسمبلی کا تیسوال اجلاس

بمحترات، 15-جنوں 2017

(یوم الخمیس، 19-رمضان المبارک 1438ھ)

صوبائی اسمبلی پنجاب کا اجلاس اسمبلی چیئریز، لاہور میں سہ پہر 3 نج کرو 30 منٹ پر زیر صدارت  
جناب قائم مقام سپیکر سردار شیر علی گورچانی منعقد ہوا۔

تلادت قرآن پاک و ترجمہ قاری عبدالغفار شاکر نے پیش کیا۔

اعوذ بالله من الشیطان الرجیم ۰

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَيَقُونُونَ ۝ عَلَى الْأَرْضِ  
يَعْظُرُونَ ۝ تَعْيَفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَصْرَةَ التَّقِيِّ ۝ يُسْقَوْنَ  
مِنْ سَاجِدِينَ مَخْرُومِينَ ۝ خَتْمَهُ مَسْكٌ وَفِي ذَلِكَ كَلِمَاتٍ أَفَرَّ  
الْمُتَنَاهِنُونَ ۝ وَهِنَّ أَجْهَمُ مِنْ تَسْنِيْمٍ ۝ عَيْنَاهُ شَرَبٌ بِهَا  
الْمُغَيَّبُونَ ۝

### سورۃ المطفین 22 آیات 28

بے شک نیک لوگ چین میں ہوں گے (22) تختوں پر بیٹھے ہوئے نظارے کریں گے (23) تم ان کے  
چہروں ہی سے راحت کی تازگی معلوم کرلو گے (24) ان کو خالص شراب سر بہر پلائی جائے گی (25)  
جس کی مہر مشک کی ہو گی تو (نعمتوں کے) شاکین کو چاہئے کہ اسی سے رغبت کریں (26) اور اس میں  
تسنیم (کے پانی) کی آمیزش ہو گی (27) وہ ایک چشمہ ہے جس میں سے (اللہ کے) مقرب یشیں گے  
(28)

وَمَا عَلِيْنَا إِلَّا بِلَاغٍ ۝

نعت رسول مقبول ﷺ جناب عابد روف قادری نے پیش کی۔

نعت رسول مقبول ﷺ

قسمت میں میری چین سے جینا لکھ دے، ڈوبے نہ کبھی میر اسفینہ لکھ دے  
جنت تو گوارا ہے مگر میرے لئے، اے کاتب تقدیر مدینہ لکھ دے  
تاجدار حرم ہو نگاہ کرم، ہم غریبوں کے دن بھی سنور جائیں گے  
حامی بے کساف کیا کہے گا جہاں آپ کے در سے خالی اگر جائیں گے  
کوئی اپنا نہیں غم کے مارے ہیں ہم آپ کے در پر فریاد لائے ہیں ہم  
ہو نگاہ کرم ورنہ چوکھٹ پہ ہم آپ کا نام لے لے کے مر جائیں گے  
مے کشو آؤ آؤ، مدینے چلیں دست ساقی کوثر سے پینے چلیں  
یاد رکھو اگر اٹھ گئی اک نظر جتنے خالی ہیں سب جام بھر جائیں گے

## سرکاری کارروائی

**جناب قائم مقام سپیکر: بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ آج کے ایجنسٹے پر درج ذیل سرکاری کارروائی ہے:**

(1) **ضمی بجٹ برائے سال 2016-17 پر وزیر خزانہ کی wind up speech**

(2) **ضمی بجٹ برائے سال 2016-17 کے مطالبات زر پر بحث اور رائے شماری**

(3) **منظور شدہ اخراجات کا ضمی گوشوارہ برائے سال 2016-17 پیش کیا جانا۔**

### رپورٹ

(جو پیش ہوئی)

**جناب قائم مقام سپیکر: اس سے پہلے جناب وحید اصغر ڈو گر پبلک اکاؤنٹ کمیٹی نمبر 1 کی رپورٹ ایوان میں پیش کرنا چاہتے ہیں۔ میں انہیں دعوت دیتا ہوں کہ وہ رپورٹ پیش کریں۔**

**حکومت پنجاب کے حسابات برائے سال 2010-11 پر آڈیٹر**

**جزل آف پاکستان کی رپورٹوں کے بارے میں پبلک اکاؤنٹس**

**کمیٹی نمبر 1 کی رپورٹ کا ایوان میں پیش کیا جانا**

**جناب وحید اصغر ڈو گر: جناب سپیکر! میں**

**"حکومت پنجاب کے حسابات برائے سال 2010-11 اور ان پر آڈیٹر جزل آف**

**پاکستان کی رپورٹوں کے بارے میں پبلک اکاؤنٹ کمیٹی نمبر 1 کی رپورٹ ایوان**

**میں پیش کرتا ہوں۔"**

(رپورٹ پیش ہوئی)

**ضمی بجٹ برائے سال 2016-17 پر عام بحث**

(--- جاری)

جناب قائم مقام سپیکر: رپورٹ پیش کر دی گئی۔ اب ضمنی بحث برائے سال 2016-17 پر بحث کل مورخہ 14 جون 2017 کو مکمل ہو گئی تھی۔ محترمہ وزیر خزانہ اپنی speech wind up میں انہیں دعوت دیتا ہوں کہ وہ speech wind up کریں۔

وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا): بسم اللہ الرحمن الرحيم۔ جناب سپیکر! میں ان معزز ممبران کی بہت شکر گزار ہوں کہ جنہوں نے اس بحث کی بحث میں حصہ لیا۔ کل بارہ ممبران اسمبلی نے ضمنی بحث کی بحث میں حصہ لیا۔ میں اس حوالے سے تھوڑے سے numbers clear کرنا چاہوں گی۔

### کورم کی نشاندہی

جناب احسن ریاض فقیانہ: جناب سپیکر! پوچھت آف آرڈر۔ ایوان میں کورم نہیں ہے لہذا آپ پہلے کورم پورا کریں اور پھر کارروائی چلاسیں۔ میں کورم کی نشاندہی کرتا ہوں۔

جناب قائم مقام سپیکر: کورم point out ہو گیا ہے لہذا گنتی کی جائے۔  
(اس مرحلہ پر گنتی کی گئی)

کورم پورا نہ ہے لہذا پانچ منٹ کے لئے گھٹیاں بجائی جائیں۔  
(اس مرحلہ پر پانچ منٹ کے لئے گھٹیاں بجائی گئیں)

جناب قائم مقام سپیکر: دوبارہ گنتی کی جائے۔  
(اس مرحلہ پر گنتی کی گئی)

کورم پورا ہے لہذا کارروائی شروع کی جاتی ہے۔ جی، محترمہ وزیر خزانہ!

### ضمنی بحث برائے سال 2016-17 پر عام بحث

(---جاری)

وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا): جناب سپیکر! کل ہم نے ضمنی بحث پر debate شروع کی تھی، معزز ممبران کی طرف سے کچھ figures quote کئے گئے ہیں اور آج میں نے میڈیا میں بھی دیکھا تو ان کے بارے میں تھوڑی confusion ہے جس کو میں ڈور کرنا چاہتی ہوں۔ ہم نے ٹوٹل ضمنی

بجٹ 168 بیلین raise کیا ہے۔ میں نے ایک اخبار میں ایک trillion کا نمبر دیکھا اور دوسرے اخبار میں ایک بیلین کا نمبر دیکھا ہے اس لئے میں وضاحت کرنا چاہتی ہوں کہ ہم نے اس دفعہ یعنی سال 2016-17 میں کل ضمنی بجٹ 168 بیلین روپیے raise کیا ہے۔

جناب سپیکر! میں تھوڑی سی مزید مکینیکل وضاحت کرنا چاہتی ہوں۔ اس میں کچھ خمنی بجٹ ایسا سے ہے کہ اگا خمنی بجٹ کھاتا سے یعنی اک particular sector میں جو

next year's budget, exceeding the original development budget approved

کتابتیہ اپنے مکانی سامنے ہے۔ بعزمِ نبی کریم ﷺ

over and over again in the supplementary budget.

above as کیا تو اس لوscope کا نام یا اس کا نام سیم کے برابر ہے کہ اس تک بدل کیا جائے؟

کرتے ہیں اور اسے ہم **ٹینینکل سپلیمنٹری** کہتے ہیں۔  
supplementary treat

جناب سپیکر! پہ وضاحت اس لئے ضروری تھی کہ اگلے سپتمبر میں بجٹ صرف 73 بلین روپے

کا سے اور یہ اسی میں صرف ٹینکل سپلینٹ کی بحث سے یعنی overall approved بحث سے اس کے

over end,  $\text{L}_1 \text{L}_2$  over end, above raise,  $\text{L}_1 \text{L}_2$ ,  $\text{L}_1$  supplementary raise,  $\text{L}_1 \text{L}_2$ ,  $\text{L}_1$

مکانیزیم کا ایجاد کرنے والے تکمیلی رائے over and above raise پر over and above raise کے مطابق

above raise میں سے یہ جو چار یصد ہے وویں مل کا جگہ مل رکھ دیں۔

با میں سن رہی ہوں کہ بہت زیادہ سپلائمنٹری raise ہوئی وہ ساری با میں اس لحاظ سے مناسب ہیں کہ

سپلیمنٹری نہ ہو تو بہتر ہے لیکن سپلیمنٹری اگر بجٹ کی چار فیصد ہو تو وہ اتنی بڑی نہیں ہوتی جتنا میرے

معزز ممبر ان بیارے ہیں اور کچھ مدد یا کے حضرات نے بھی اس کے بارے میں لکھا ہے۔ یہ سپیمنٹری

میں کے لئے 73 فیصد اور 45 فیصد over all revised budget کے 2016-17ء کا حصہ تھے۔

Over all 11% of the revised budget 2010-11 will be spent on health.

- $\frac{1}{2}$  supplementary 168 billion rupees

جناب پیار! یہ supplementary 4 / 5 areas miscellaneous, میں ہے جن میں سے ایک

judicial پشتوں کا سلسلہ یہ ہے کہ پکھ health, roads, pension and agriculture

decisions ہوئے جنہیں ہمیں accommodate کرنا پڑا اور اُس کی وجہ سے سپلینٹری ہو گیا کیونکہ اُس

میں کچھ payment of arrears ناگزیر تھی۔ ہیلچہ بر جو سپلینسٹ میں سے سہ ماں میں

جھوٹے میں بھاک چکا ہے اور اسے کہاں منہ آئے ہے کہ یہم نہ لٹک سکتے میں باک major

کیا ہے اور اس کے لئے کچھ رقم کی programme introduce structural change and reforms ضرورت تھی ہم نے یہ کہنا مناسب نہیں سمجھا کہ ہم کا سارا effort reforms کا سارا روک دیں گے اور اگلے سال کے بجٹ سے پہلے approve کرائیں گے اس کے بعد ہم آپ کے یہ اخراجات پورا کریں گے میرے خیال سے یہ justified ہی نہیں تھا کیونکہ ہیئتھ ایک بہت important sector ہے اس میں اگر تھوڑا ہو رہا ہے کیونکہ ہم reforms کر رہے ہیں تو وہ ایسی چیزیں جو ہم پسند کر سکتے ہیں ان کو budget exceed روکنا کہ آپ کے پاس بجٹ میں پیسے ختم ہو گئے ہیں اور exceed نہ کریں تاکہ سپلائیمنٹری نہ ہو، وہ unjustified ہوتا۔ اس کے علاوہ اگر یکچھ میں سپلائیمنٹری ہوا۔ آپ کے علم میں ہے اور اس ایوان میں بارہ بات ہوئی ہے کہ اس دفعہ ہم نے اگر یکچھ میں جو reforms کی ہیں ہم ان کو major milestone کہ سکتے ہیں اس کی وجہ سے major changes agriculture growth and agriculture economy میں آئی ہیں۔ ہم positive growth rate سے negative growth rate پر چلے گئے ہیں۔

جناب سپیکر! میں اپنی بجٹ تقریر میں بھی کہہ پچھی ہوں کہ major crops میں کوئی growth ہے تو پھر وہی چیز ہے کہ کیا ہم reforms اور اس میں پیش رفت روک دیں گے کہ ضمنی بجٹ نہیں ہے تو جب اگلے سال کا بجٹ آئے گا تو اس میں ہم اس بجٹ کی approval کرائیں گے پھر یہ سارے reforms کریں گے؟ اس میں subsidy وغیرہ کی reforms تھیں وہ بھی مناسب نہیں تھا تو ہمیں مفاد عامہ کے تحت یہ decisions لینا پڑے۔

جناب سپیکر! اس کے ساتھ ساتھ major area کا ایک اور major area کا ایک مقامی حکومتوں کے قیام کے باعث سپلائیمنٹری لانا پڑا۔ یہ بات آپ کے علم میں ہی ہے کہ یہ سال change major area کا سال تھا اس میں ہم مقامی حکومت کا پورا new structure لے کر آئے ہیں اور وہ enclose ہوا اور الحمد للہ وہ بڑی اچھی طرح transition ہو گا۔ پورے پنجاب میں ڈسٹرکٹ ایڈمنیسٹریشن کا structureبدل گیا ہے اور سب مقامی نمائندے اپنے دفاتر میں بیٹھ کر مقامی سطح پر عوامی مفاد کے کام کر رہے ہیں اس کی وجہ سے بھی ہمیں transition grant کی شکل میں تھوڑی سپلائیمنٹری گرانٹ دینی پڑی۔

جناب سپیکر! میں لمبی بات نہیں کرنا چاہتی بلکہ میں یہ کہنا چاہتی ہوں کہ میں خود اس بات کو accurate کرتی ہوں کہ بجٹ کو reforms and appreciate

کے process میں ہوتے ہیں تو budget making anticipate change کے وقت ہر چیز نہیں کی جا سکتی تو اس کے لئے ہم خمنی بجٹ لے کر آئے ہیں۔ ان major changes کے باوجود ہم نے کوشش کی ہے کہ ان ساری changes کو رکھیں اور next supplementary grant بھی صرف چار فیصد رہے۔ اس کے ساتھ ساتھ آپ کا بہت شکریہ اور ان معزز ممبر ان کا بھی بہت شکریہ جنہوں نے یہ بتیں point out کیں۔

### تحاریک التوائے کار

(کوئی تحریک التوائے کار پیش نہ ہوئی)

جناب قائم مقام سپیکر: جی، بہت شکریہ۔ اب ہم تحریک التوائے کار لیتے ہیں۔ پہلی تحریک التوائے کار نمبر ڈاکٹر مراد راس کی ہے۔ موجود نہیں ہیں۔ اگلی تحریک التوائے کار میاں محمود الرشید کی ہے۔ موجود نہیں ہے۔ ان دونوں تحریک التوائے کار کو pending کیا جاتا ہے۔

### خمنی مطالبات زر برائے سال 2016-2017 پر بحث اور رائے شماری

جناب قائم مقام سپیکر: جی، اب خمنی بجٹ برائے سال 2016-2017 میں خمنی مطالبات زر کی تعداد 41 ہے۔ حزب اختلاف پارٹیوں کے ساتھ یہ طے ہوا تھا کہ ان 41 خمنی مطالبات زر میں سے چار خمنی مطالبات زر میں شام 5:00 تک حسب ذیل ترتیب سے motions cut پیش کی جائیں گی۔

- .1 مطالبه نمبر 16، متفرقات
  - .2 مطالبه نمبر 20، شہرات و پل
  - .3 مطالبه نمبر 2، جنگلات
  - .4 مطالبة نمبر 4، آپاشی و حمالی اراضی
- وزیر خزانہ مطالبه زر نمبر 16 "متفرقات" پیش کریں۔

### مطالبه زر نمبر 16

وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا): جناب سپیکر! میں یہ تحریک پیش کرتی ہوں کہ:

"ایک ضمیم رقم جو 34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ 86 ہزار روپے سے زائد ہو گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "متفرقات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

جناب قائم مقام سپیکر: جی، یہ تحریک پیش کی گئی ہے کہ:

"ایک ضمیم رقم جو 34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ 86 ہزار روپے سے زائد ہو گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ "متفرقات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

مطالبہ زر نمبر 1016 میں کٹوتی کی تحریک میاں محمود الرشید، ملک نیور مسعود، جناب آصف محمود، راجہ راشد حفیظ، جناب اعجاز خان، جناب محمد عارف عباسی، جناب اعجاز حسین بخاری، ڈاکٹر صلاح الدین خان، جناب احمد خان بھچر، جناب محمد سبطین خان، جناب محمد شعیب صدیقی، میاں محمد اسلم اقبال، ڈاکٹر مراد راس، جناب مسعود شفقت، جناب ظہیر الدین خان علیزی، جناب جاوید اختر، جناب وحید اصغر ڈوگر، جناب خان محمد جہانزیب خان کچھی، جناب عبدالجید خان نیازی، میاں ممتاز احمد مہاروی، محترمہ نگہت انتصار، محترمہ سعدیہ سہیل رانا، ڈاکٹر نوشین حامد، محترمہ راحیلہ انور، محترمہ نبیلہ حاکم علی خاں، محترمہ ناہید نعیم، محترمہ شنیلاروت، جناب احمد علی خان دریٹک، سردار علی رضا خان دریٹک، جناب خرم شہزاد، چودھری مونس الہی، سردار وقار حسن موالی، چودھری عامر سلطان چیمہ، سردار محمد آصف نکئی، جناب احمد شاہ کھنگ، ڈاکٹر محمد افضل، محترمہ باسمہ چودھری، محترمہ خدیجہ عمر، قاضی احمد سعید، سردار شہاب الدین خان، مخدوم سید مرتفعی محمود، خواجہ محمد نظام الحمود، میاں خرم جہانگیر وٹو، مخدوم سید علی اکبر محمود، رئیس ابراہیم خلیل احمد، محترمہ فائزہ احمد ملک، جناب علی سلمان، جناب احسان ریاض فیانہ اور ڈاکٹر سید و سیم اختر کی طرف سے موصول ہوئی ہے۔ محکم اپنی کٹوتی کی تحریک پیش کریں۔

محترمہ سعدیہ سہیل رانا: جناب سپیکر! میں یہ تحریک پیش کرتی ہوں کہ:

"34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ 86 ہزار روپے کی کل رقم بدلسلہ مطالبہ زر نمبر 16"

"متفرقات "کم کر کے ایک روپیہ کر دی جائے۔"

جناب قائم مقام سپیکر: جی، یہ تحریک پیش کی گئی ہے کہ:

"34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ 86 ہزار روپے کی کل رقم بدلسلہ مطالبہ زر نمبر 16"

"متفرقات "کم کر کے ایک روپیہ کر دی جائے۔"

وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا): جناب سپیکر! I oppose!

جناب قائم مقام سپیکر: جی، محترمہ وزیر خزانہ oppose کیا ہے۔ جی، محترمہ سعدیہ سہیل رانا!

محترمہ سعدیہ سہیل رانا: جناب سپیکر! شکریہ۔ میں اپنی بات کرنے سے پہلے کچھ اشعار پیش کرنا

چاہوں گی:

ہے راستہ دشوار کئی بار ہوا ہے  
ہاں اُس کی آزار کئی بار ہوا ہے  
شامل ہوئے ہیں قافلے میں جعفر و صادق  
یہ سانحہ اس پار کئی بار ہوا ہے  
ہے زیر عتاب آج میرے دلیں کے اندر  
جو صاحب دستار کئی بار ہوا ہے

جناب سپیکر! ضمنی بجٹ کا مقصد یہ ہوتا ہے کہ کسی ایئر جنسی کی صورت میں، حادثے کی صورت میں یا ملک میں کوئی ایسی صورت حال پیش آجائے تو کوئی ایسا بجٹ ہو کہ اُس میں سے پیساناکال کر اُس ایئر جنسی کے حوالے سے خرچ کیا جاسکے لیکن بجٹ کے بعد huge ضمنی بجٹ آتا ہے تو سب سے پہلے حکومت کی نالائقی کی بات ہوتی ہے کہ حکومت بجٹ کو صحیح طور پر manage نہیں کر سکی۔

جناب سپیکر! دوسری بات یہ ہے کہ اگر ضمنی بجٹ کیوں آیا ہے، اس کے کیا محکمات ہیں؟

جس طرح گھر میں ایک سگھڑخاتون ہوتی ہیں جو گھر چلاتی ہیں اور اپنی چادر دیکھ کر پاؤں پھیلاتی ہیں۔ جب ہم اپنی چادر سے پاؤں باہر کرتے ہیں یعنی میری جیب میں جتنے پیسے ہیں میں اُس سے زیادہ اخراجات

کروں گی، میرا رہن سہن اُس کے مطابق نہیں ہو گا، میں اپنے بجٹ سے باہر ہو کر پُر آسانش زندگی گزارنا چاہوں گی تو پھر میرے اخراجات میری آمد فی سے زیادہ ہوں گے۔

جناب سپیکر! میں آپ کو اس کے تھوڑے سے جمع خرچ بتاتی ہوں کہ 144۔ ارب 64 کروڑ 46 لاکھ کا یہ ضمی بجٹ پیش کیا گیا۔ اس میں 21 محکموں نے منظور شدہ بجٹ سے زائد رقم سال بھر خرچ کی۔ 22۔ ارب سڑکوں اور پلوں کی تعمیر کے لئے منظور شدہ بجٹ سے زیادہ خرچ کیا گیا۔ شعبہ صحت میں 21۔ ارب 28 کروڑ کا ضمی بجٹ کا خرچ کرنا بتایا گیا ہے۔ محکمہ پولیس میں ایک ارب 60 کروڑ روپے مختلف مدتیں خرچ کئے گئے۔ محکمہ جنگلات میں 28 کروڑ 81 لاکھ 10 ہزار روپے زائد خرچ کئے گئے۔ ایس اینڈ جی اے ڈی میں بھی 6۔ ارب 5 کروڑ 91 لاکھ مختلف مدتیں میں منظور شدہ بجٹ سے ہٹ کر خرچ کئے گئے۔ محکمہ زراعت بھی کسی سے پیچھے نہیں رہا اس محکمہ میں 6۔ ارب 68 کروڑ روپے سے زائد خرچ کئے گئے۔ محکمہ مواصلات میں ایک ارب 48 کروڑ اور civil works میں 3۔ ارب 3 کروڑ کے اضافی اخراجات کئے گئے۔ میو نسپلیشیز اور خود مختار اداروں میں 9۔ ارب 74 کروڑ روپے بجٹ سے ہٹ کر خرچ کئے گئے۔

جناب سپیکر! اس کے علاوہ پنجاب پولیس کے بجٹ میں سیکٹ فنڈ کے نام پر کروڑوں کا اضافہ کر دیا گیا ہے جبکہ ایک سال کے دوران 33 کروڑ سے زائد اضافی خرچ پہلے ہی ہو چکے تھے، سیکٹ فنڈ کا استعمال بہت ہی اندر ورنی معاملات سے نہیں کئے ہوتے ہیں لیکن سیکٹ فنڈ کا جو بنیادی استعمال ہوا وہ جاتی امر اور وزیر اعلیٰ کے پروٹوکول کی مدد میں ہوا۔ سیکٹ فنڈ زدن بدنبہ ہتھے چلے گئے ہیں۔

جناب سپیکر! اس کے علاوہ جو حکومت کے خلاف سرگرمیاں ہوتی ہیں اس کے لئے بھی استعمال کیا جاتا ہے، مخالف سیاسی پارٹیاں کیا کر رہی ہیں ان معلومات کے لئے بھی استعمال کیا جاتا ہے۔ یہ فنڈ پولیس کے ترقیاتی فنڈ سے نکالا جاتا ہے۔ گزشتہ سال سیکٹ سروہز کے اخراجات کی مدد میں 14 کروڑ 88 لاکھ روپے مختص کئے گئے تھے اور آئندہ مالی سال کے لئے اس میں 20 کروڑ روپے کے فنڈ زرکھے گئے ہیں جبکہ سیکٹ فنڈ میں سے 11 کروڑ 18 لاکھ صرف شخصیات کے پروٹوکول پر استعمال ہو گیا۔ آپ یہاں سے اندازہ لگا لیں کہ عوام کا پیسا کس بے رحمی سے خرچ کیا جا رہا ہے۔

جناب سپکر! ہم تھوڑی سی نظر VIP Aircrafts اور ہیلی کاپٹر پر ڈال لیتے ہیں جس کے آج کل بہت چرچے ہیں۔ اس میں 2۔ ارب روپے سے زائد لگائے گئے ہیں۔ Aircraft خریدنے کے لئے 18 لاکھ روپے کی ادائیگی کی گئی، Executive Jet Aircraft کی خریداری کے لئے میں الاقوامی اخبارات میں ٹینڈر نوٹس دینے پر 30 لاکھ اور VIP Aircraft کی inspection کی جو جرمنی سے کرائی گئی اس کا بل 5 کروڑ 34 لاکھ روپے ادا کیا گیا۔ پائلٹ کی تربیت کے لئے 36 لاکھ 44 ہزار اور جرمنی سے inspection and repair کے لئے 4 کروڑ 80 لاکھ روپے خرچ کئے گئے۔ پنجاب گورنمنٹ جو Aircraft استعمال کرتی ہے اس کی مرمت اور سروس کے لئے 2 کروڑ 64 لاکھ VIP Aircraft کی کشمکش ڈیوٹی 25 لاکھ 70 ہزار، ان کی inspection team کے اخراجات 2 کروڑ 47 لاکھ جبکہ نیا ہیلی کاپٹر ایک ارب 40 کروڑ کا خریدار۔ پنجاب کی حکومت کو ہیلی کاپٹر پر جو 32 کروڑ کا ٹیکس پڑے گا جو حکومت کو سہنا پڑے گا جس کے لئے پیئنے کا پانی نہیں ہے، دو وقت کی روٹی نہیں ہے، ہسپتا لوں میں دوائی نہیں ہے، سکولوں سے بچے باہر بیٹھے ہیں، سکولوں میں چھٹ نہیں ہے، فرنچر نہیں ہے اور 4225 سکولوں کی عمارتیں ایسی ہیں جو کبھی بھی گر سکتی ہیں۔ اس میں ہماری آئندہ آنے والی نسلیں بیٹھ کر تعلیم حاصل کرتی ہیں۔ اگر یہ نقصان ہو گیا تو اس کا کون ذمہ دار ہو گا؟

جناب سپکر! ہر سال سیالاب آتے ہیں تو وہی ہوتا ہے کہ وزیر اعلیٰ بود اور ٹوپی پہن کر پانی میں کھڑے ہو جاتے ہیں لیکن ابھی تک مکمل آپاشی کو نے بلڈوزر مہیا نہیں کئے گئے کیونکہ آپ کے پاس فنڈز نہیں ہیں۔ آخر آپ کافیز کہاں استعمال ہو رہا ہے اور کس کی شاہ خرچیوں پر استعمال ہو رہا ہے۔ یہ ضمنی بحث ایسے صوبے کا ہے کہ جس کے ایک کروڑ بچے سکولوں سے ابھی تک باہر ہیں اور جس میں ماںیں فرش پر جان دے دیتی ہیں اور پیٹیاں سیڑھیوں پر بچے جن دیتی ہیں۔

جناب سپکر! بہت مذکورت کے ساتھ کیونکہ دل دکھتا ہے۔ یہ ہم سب کامل ہے اور ہمارے بچوں نے یہیں پر رہنا ہے۔ اگر اس کے لئے ہم نے آج ان معاملات کو سنجیدگی سے نہ لیا، اپنی شاہ خرچیوں کو کثرول نہ کیا اور اپنی چادر دیکھ کر پاؤں نہ پھیلائے تو پھر مجھے بڑے افسوس سے کہنا پڑتا ہے کہ بات بہت آگے تک جائے گی۔ شکریہ

جناب قائم مقام سپکر: شکریہ۔ جی، جناب محمد عارف عباس!

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپکر! شکر یہ۔ میری بہن وزیر خزانہ ابھی کہہ رہی تھیں کہ صرف 4 فیصد کل بجٹ کا خرچ کیا ہے جو بڑی رقم نہیں ہے۔ ہمیں کوئی دکھنے ہوتا چاہے ہے 4 فیصد کے بجائے 10 فیصد ہوتا اگر یہ بجٹ عوام پر اور عوام کے لئے خرچ کیا جاتا۔ اگر آپ پوری ایمانداری سے یہ کتاب پڑھیں اور اپنے دل پر ہاتھ رکھ کر بتائیں کہ اس میں عام آدمی پر کتنا خرچ ہوا ہے۔ یہ جو پونے دو کھرب روپیہ ہے اس میں سے عام پنجاب کے شہری پر کتنا خرچ ہوا ہے جسے ہسپتا لوں میں دوائی نہیں ملتی، جس کے بچے کے لئے سکول میں اتنا دنیا ہے، جس کے بچے کے لئے سکول میں فرنچر نہیں ہے، جس کے بچے کے لئے سکول میں پانی نہیں ہے جو خود گند اپانی پینے پر مجبور ہے اور جس کا جینا حرام ہو گیا ہے۔ اگر اس پر یہ پیسے لگتے تو ہمیں قطعاً کوئی تکلیف نہ ہوتی کہ بہتری کے لئے یہ پیسے خرچ ہوئے ہیں۔ اس کے علاوہ خدا نو اسٹہ 17-2016 میں کوئی قدرتی آفت آ جاتی یا بڑا سیلا ب آ جاتا یا کوئی ہنگامی صورتحال ہوتی تو بھی ہمیں تکلیف نہ ہوتی کہ عوام کا پیسا عوام پر خرچ ہوا ہے۔

جناب سپکر! خادم اعلیٰ کا مطلب خدمت کرنے والا ہے جس کو کسی پیسے یا کسی اور چیز کی لائچ نہیں ہوتی لیکن خلم کی انتہا ہے۔ میں ان کے صرف شاہانہ اخراجات کی بات کروں گا جیسے میری بہن نے بھی ان کے اخراجات پر بات کی ہے۔ ان کی جو عیاشیاں ہیں اور یہ جو ہواؤں میں اڑتے ہیں اس کے لئے جو ہیلی کا پیٹر خریدا گیا ہے وہ تقریباً ڈریٹھ ارب روپے کا ہے۔ اس کے بعد ان کے VVIP Jets کی maintenance and operation پر تقریباً 13 کروڑ 52 لاکھ خرچ آیا ہے۔ اس کے علاوہ ان کا Beechet-400-A، RK-392(AP-BHQ) Aircraft کا repair maintenance and کے لئے بھی 26 کروڑ روپیہ خرچ کیا گیا ہے۔ یہ اس صوبے کا پیسا خرچ ہو رہا ہے جس کے اندر میرا حلقة ہے اور میرے حلقة میں ایک ہسپتال میں 13 ویٹی لیٹرز ہیں سات اس وجہ سے خراب ہیں کہ فنڈز نہیں ہیں۔ یہ اس صوبے کا پیسا ہے جس میں برلن ہسپتال پچھلے نو دس سالوں میں کوئی نہیں بننا۔ یہ عوام کا پیسا ہے جو گند اپانی پیتے ہیں اور حکمران کہتے ہیں کہ ہم سادگی پر یقین رکھتے ہیں۔

جناب سپکر! اس سے آگے / inspection of funds for enhanced scope of work

ہے کہ جو منی سے اس کی سروس کرانے پر 4 کروڑ 80 لاکھ روپے VIP Aircraft at OEM facility خرچ آئے ہیں۔ یہ سادگی کی باتیں ہیں اس لئے میں ان بالتوں کو صرف ریکارڈ پر لانا چاہتا ہوں۔

جناب سپیکر! پولیس اور دیگر محکموں میں جہاں انہوں نے اضافی فنڈز استعمال کئے ہیں اس میں کوئی ایک جگہ بھی نہیں ہے جیسے ہمپتاں میں کہا ہو کہ ہم نے ادویات زیادہ دے دی ہیں، ہمپتاں میں مشینیں خرید کر دی ہیں، ہم نے سیور ٹچ کا سٹم ٹھیک کر دیا ہے یا کہیں پینے کا صاف پانی دے دیا ہے تو ایسی کوئی جگہ نہیں ہے۔ آپ پورا بجٹ پڑھ لیں 175 کھرب روپیہ facilities allowances، ہیلی کا پڑا اور وہ چیزیں جن کا عوام سے دور دور کا تعلق بھی نہیں ہے۔ اگر یہ پیسا ان پر خرچ کیا گیا ہے تو ہمیں تکلیف ہوتی ہے۔ ہم سمجھتے ہیں کہ یہ عوام کے حقوق پر ڈالا ہے۔ یہ ایک چوری ہے جو عوام کے ہوتے ہوئے یہ حکومت کرتی ہے یعنی چوری کرنے اور خرچ کرنے کے بعد سال کے آخر میں یہاں آ جاتے ہیں کہ اس کی منظوری دیں۔ یہ اتنا بڑا ظلم ہے اور عوام کے ساتھ بہت بڑا دھوکا ہے۔ میں سمجھتا ہوں اگر یہ ڈکٹیٹر کی حکومت ہوتی یا غاصب حکمران ہوتا تو وہ بھی یہ خزانے اس طرح نہ لٹاتا جس طرح یہ عوامی خدمت کے دعویدار اور خادم اعلیٰ کا title کا رکھنے والوں نے لٹایا ہے۔ ان لوگوں نے اس قوم اور اس صوبے کا کھربوں روپیہ ضائع کیا ہے۔

جناب سپیکر! پچھلے وساںوں سے یہ دسوال جزیل بجٹ ہے۔ اس صوبے کا کوئی ایک شعبہ زندگی بتا دیں کہ جس میں یہ کہہ دیں کہ ہم نے بہت achievement کر لی ہے۔ آپ محکمہ ہمیلتک کو دیکھ لیں وہ روز بروز یچھے کی طرف جا رہا ہے۔ آپ ایجو کیشن کو لے لیں جیسا کہ میری بہن نے بجٹ تقریر میں کہا تھا کہ ہم ایجو کیشن کو بڑا آگے لے گئے ہیں۔

جناب سپیکر! میں آپ کو سرکاری رزلٹ بتاتا ہوں کہ آپ پر ائمروی بورڈ، مڈل بورڈ اور میٹرک بورڈ کا رزلٹ دیکھیں جب سرکاری اداروں میں بچے پڑھتے ہیں تو ان کی حالت یہ ہے کہ اگر پر ائمروی میں 100 بچے داخل ہوتے ہیں تو مڈل تک پہنچتے وہ 40، میٹرک میں 25 اور ایٹر میڈیٹ میں دس رہ جاتے ہیں اور ان 100 بچوں میں سے صرف تین بچے یونیورسٹی میں جاتے ہیں۔ پچھلے دس سالوں میں اگر صوبے میں ایجو کیشن سٹم ٹھیک کیا جاتا تو آج یہ حالت نہ ہوتی۔ پھر آج ہم اپنے کسی بھی سرکاری بورڈ کا رزلٹ دیکھیں تو پورے پنجاب کے کسی بھی سرکاری بورڈ کا رزلٹ 35 فیصد سے زیادہ نہیں ہے یہ ان کی حالت ہے تو صوبے میں بہتری پیسے رکھنے سے، پیسے خرچ کرنے سے اور پیسے بڑھانے سے نہیں آئے گی بلکہ ایمانداری سے اور میرٹ پر عمل کرنے سے آئے گی، جب تک میرٹ professionally

نہیں لائیں گے کسی بھی صوبے کے کسی بھی محکمے میں کبھی حالات بہتر نہیں ہوں گے۔ اس وقت جو صوبے میں disaster ہے کہ ہر محکمہ نیچے کی طرف جا رہا ہے چاہے وہ محکمہ ہیئت، ایجو کیشن، ریونیو یا پولیس کا ہو ہر جگہ پر تنزلی ہے ہر محکمہ نیچے کی طرف ہے اس کی وجہ کیا ہے اس کی وجہ صرف میراث کا نہ ہونا ہے؟ اب اس مرتبہ انہوں نے بجٹ میں پولیس کے لئے ایک ارب 60 کروڑ روپے مانگے ہیں۔ پولیس کی سوائے وردی تبدیل کرنے کے دس سالوں میں تھانہ کلچر میں کون سی تبدیلی آئی ہے، کیا آج بھی ہمارے تھانوں میں ایف آئی آر کٹوانے کے لئے پیے نہیں دینے پڑتے، کیا آج بھی مدعی کو خود پولیس کی گاڑی میں پڑوں اور ڈیزیل ڈلوا کر ملزموں کے پیچھے نہیں بھاگنا پڑتا، کیا آج بھی ہمارے تھانوں میں وہ 3<sup>rd</sup> class degrees استعمال نہیں ہوتیں؟ یہی پیسا تھانوں میں کوئی investigation labs latest equipments, investigation equipments and investigation اور پولیس کی professional training کے لئے لگائیں تاکہ وہ لتروں کرنے کی بجائے ملزمان سے scientific طریقے سے تحقیقات کر کے انہیں پکڑیں لہذا یہ کام کرنے کی بجائے آپ ان کی وردوں پر اربوں روپے لگادیتے ہیں جس کا عوام اور ایک عام آدمی کو کوئی فائدہ نہیں ہے۔ جے آئی ٹی میں ہمارے شہنشاہ عالم کے فرزند عالی کی کرسی پر بیٹھے ہوئے ایک تصویر آگئی تو پوری دنیا میں شور مج گیا کہ دیکھو جی یہ توہین ہو گئی ہے۔ ادھر عوام کے ساتھ تھانوں میں جو سلوک ہوتا ہے وہ دیکھیں۔ تھانوں میں جو عقوبات خانے بنے ہوئے ہیں ان کو ختم کرنے کے لئے اگر آپ یہ پیے لگاتے اور تھانوں کو modernize کرنے اور پولیس کا عوام کے ساتھ سلوک بہتر کرنے پر لگاتے تو ہم کو اس پیے کی کوئی تکلیف نہ ہوتی۔

جناب سپیکر! میں یہ سمجھتا ہوں کہ اللہ کرے یہ ان کا آخری بجٹ ہو اور انشاء اللہ یہ ان کا آخری بجٹ ہی ہو گا کیونکہ ظلم کی دس سالہ طویل رات جو ہم پر گزری ہے اس کی انشاء اللہ اب صحیح ہونے والی ہے اور اجلال آنے والا ہے۔ تلاشی بھی شروع ہو چکی ہے اور انشاء اللہ عوام کو بھی پتا چل چکا ہے لیکن ہم سمجھتے ہیں کہ یہ اتنا بڑا ادا کا، اتنا بڑا ظلم پنجاب کی عوام کے ساتھ زیادتی ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکریہ۔ عباسی صاحب!

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! میں سمجھتا ہوں کہ یہ زیادتی ہے جس صوبے کی عوام کے پاس پینے کے لئے صاف پانی نہیں ہے اس صوبے میں 5۔ ارب 30 کروڑ روپے آپ نے 12 کروڑ لوگوں کے

صف پانی کے لئے رکھا ہے اور یہ فی آدمی 43 روپے بھی نہیں بتاتا تو پھر یہ کس طرح کہتے ہیں کہ ہم عوام کے ہمدرد ہیں اور ہم عوام کے لئے کام کر رہے ہیں؟ دس سال کسی قوم کے لئے بہت بڑا عرصہ ہوتا ہے اور انہوں نے یہ ہمارے دس سال ضائع کئے ہیں اور دس سال پہلے جہاں انہوں نے ہم سے صوبہ لیا آج یہ صوبہ اس سے پچھے کی طرف ہے۔ 2008 کے ایکشن کے بعد ان کو حکومت ملی اس کے آج دس سال بعد ہر محکمہ پچھے کی طرف گیا ہے اور کسی محکمے میں آگے بڑھنے کی کوئی گنجائش نہیں ہے۔

**جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکر یہ۔ عباسی صاحب!**

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! آپ کے ہمتالوں کا یہ حال ہے کہ آپ کے صوبے میں ایک خاتون سڑک پر ایڑیاں رکڑ رکڑ کر مر گئی تو ہمیں شرم آنی چاہئے کہ اس ملک کی عوام کے ساتھ یہ کیا ہو رہا ہے؟

**جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکر یہ۔ عباسی صاحب!**

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! اس ملک کے حکمرانوں کو چھینک آتی ہے تو وہ ہمارے خون پسینے کی کمائی سے انگلی بند اور امریکہ کی پیش جہاز پر چلے جاتے ہیں تو ان کو شرم آنی چاہئے اور ہماری مائیں بھئیں ہمپتوں میں ادویات نہ ہونے کی وجہ سے مر جاتی ہیں۔

**جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکر یہ۔ عباسی صاحب!**

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! آپ کے ہمتالوں میں نیلی پیلی گولیاں ہیں اور ٹیسٹ کروانے کی سہولت نہیں ہے۔ یہ عوام کا کھربوں روپیہ اپنی عیاشیوں پر لگاتے ہوئے آپ کو شرم نہیں آتی۔ اونکا خوف کریں کیونکہ اللہ کو بھی آپ لوگوں نے جواب دینا ہے یہ ظلم کی انتہا ہے۔ یہاں عوام بھوکے مر رہے ہیں اور ان کی عیاشیوں پر کھربوں روپے لگ رہے ہیں لیکن آپ نے ووٹ ان کو دینا ہے۔ (شور و غل)

**جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکر یہ۔ عباسی صاحب!**

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! یہ صرف بیہاں پر شور مچانے کے لئے ہیں۔ تلاشی شروع ہو چکی ہے، انشاء اللہ یہ تلاشی finally اپنے منطقی انعام کو پہنچے گی اور انہوں نے عوام کو اور اللہ کو بھی جواب دینا ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکریہ۔ عباسی صاحب!

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! میں سمجھتا ہوں کہ اس سے بڑا عوام کے ساتھ کوئی اور ظلم نہیں ہو سکتا۔ بہت شکریہ

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! میں اپنی بات کرنا چاہتا ہوں اگر آپ اجازت دے دیں تو۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، میاں صاحب! اجازت ہے۔

میاں محمد اسلم اقبال:

اعوذ بالله من الشیطان الرجیم۔

بسم اللہ الرحمن الرحیم۔

ایاک نعبد وایاک نستغیث۔

لهم صل علی سیدنا محمد وآلہ و عترتہ عدد کل معلوم ک

تمام تعریفیں اس رب کائنات کے لئے ہیں جو کہ سب جہانوں کا پالنے والا ہے اور

تمام درود پاک اس نبی پاک کے لئے جن کی خاطر یہ جہان بنایا گیا۔ بے شک۔

جناب سپیکر! آپ کا بہت شکریہ کہ آپ نے مجھے ضمنی بجٹ پر اپنی چند گزارشات پیش کرنے کا موقع فراہم کیا ہے۔ کسی بھی مہذب معاشرے میں جہاں پر اسمبلیاں intact ہوتی ہیں اور جہاں پر اسے موجود ہوتی ہیں وہاں پر ضمنی بجٹ discourage کیا جاتا ہے تاکہ عوام کے جو نمائندے ہیں وہ اسمبلیوں میں بہتر انداز میں پالیسی سازی کر سکیں یعنی جب گورنمنٹ کی طرف سے کوئی بجٹ یا کوئی چیز آتی ہے تو اس میں participate کر کے بہتر انداز میں حصہ لے سکیں لیکن اس صوبے کی بد قسمتی یہ ہے کہ جیسے جیسے 2008-09, 2009-10, 2010-11, 2011-12, 2012-13, 2013-14, 2014-15, 2015-16, 2016-17 اور اب 2018 کا بجٹ بھی آگیا ہے تو دن بدن ضمنی بجٹ بڑھتا جا رہا ہے۔ اس مرتبہ جو ضمنی بجٹ گورنمنٹ کی طرف سے اپنے گناہ چھپانے کے لئے

اسمبلی میں پیش کیا گیا ہے وہ تقریباً 168 بلین روپے کا ہے۔ انہوں نے 168۔ ارب روپے کا بجٹ اپنی گناہوں پر پرداز لئے اور ہر وہ کام جو فرد واحد اپنی انگلی ہلا کر سکتا ہے اپنی ضد اور ذاتی تسکین کو پورا کرنے کے لئے کر سکتا ہے وہ اس بجٹ میں موجود ہے۔ ایک طرف جمہوریت کی بات کی جاتی ہے اور کہا جاتا ہے کہ آپ اسمبلی میں جا کر بات کریں تو دوسری طرف خمنی بجٹ اور اس سے زیادہ کے اخراجات وہ ماذل ٹاؤن کی اسمبلی میں بیٹھ کر ذاتی تسکین اور ضد کو پورا کرنے کے لئے بجٹ استعمال کر لیا جاتا ہے۔

جناب سپیکر! آپ پھر یہ بتائیں کہ اگر آپ یہ کہتے ہیں کہ یہ جمہوریت ہے اور اسمبلیاں جمہوریت کی وجہ سے معرض وجود میں آتی ہیں تو مجھے تو یہاں پر اس جمہوریت کا وجود نظر نہیں آتا۔ آپ mismanage کرتے ہوئے تمام بجٹ کو ہماری ہمہن منٹ صاحب نے فرمایا کہ ہم بہتر مینجمنٹ کے لئے باہر سے اپنے مختلف مکاموں جس میں ہیلتھ اور solid waste بھی ہیں جو اس کے اندر لا رہے ہیں۔ مجھے آپ یہ بتائیں کہ پچھلے سال آپ نے 154۔ ارب روپے کا خمنی بجٹ اس اسمبلی سے عددی اکثریت کی بنیاد پر منظور کروالیا اور اب 168۔ ارب بھی عددی اکثریت کی بنیاد پر ہی منظور کروانے جا رہے ہیں لہذا آپ کے پاس کوئی اخلاقی جواز نہیں رہ جاتا۔

جناب سپیکر! جب میں اس کی detail میں جاؤں گا تو آپ کو پتا چلے گا کہ کس طرح سے آپ ڈولپمنٹ کے بجٹ کو نان ڈولپمنٹ کے اندر استعمال کر رہے ہیں۔ آپ جو تجھیہ لگاتے ہیں وہ اسمبلی کے اندر اس کا بجٹ پیش کیا جاتا ہے۔ پہلے دن کی تقریر اور اس تقریر کے اندر آپ face saving کے لئے مختلف Heads میں بتاتے ہیں کہ ہم نے ہیلتھ کے لئے اتنا بجٹ رکھا، ابجو کیشن کے لئے اتنا رکھا، امن و امان کے لئے اتنا بجٹ رکھا، آپا شی کے لئے اتنا اور فلاں مکملہ کے لئے اتنا بجٹ رکھا لیکن جب سال ختم ہوتا ہے تو پھر پتایہ چلتا ہے کہ جو ڈولپمنٹ بجٹ رکھا تھا، تمام مددات سے نکال کر نان ڈولپمنٹ بجٹ کی طرف اس کا رُخ موڑ دیا جکہ آج آپ کہتے ہیں کہ ہم نے بہت بڑا کارنامہ سرانجام دیا ہے۔ آپ بتائیں کہ آپ نے کیا ایسا plan کیا تھا جس کی بابت میں نے پہلے بھی پوچھا تھا لیکن اس سوال کا جواب نہیں دیا کہ آپ کا صوبہ دس کروڑ سے زیادہ آبادی والا صوبہ ہے تو آپ نے ہیلتھ کے حوالے سے آنے والے وقت کے لئے کس طرح سے poster کیا ہے کہ کتنے ڈاکٹرز چاہئیں، کتنی نرسز چاہئیں، کتنے ہپتال

چاہئیں اور کتنے سکول چاہئیں؟ آپ سرکاری سکول بند کرتے جائیں گے اور پرائیویٹ سیکلر کو جگہ دیتے جائیں گے تو کیا آپ نے یہ کرنا ہے؟ آپ کواریلینگ کی lining کرنے کے لئے کتنے پیسے چاہئیں، آپ نے کون سے سال یعنی 2017، 2018، 2020 یا 2022 تک یہ کام مکمل کرنا ہے کیونکہ پچھلے دس سال سے آپ اس میں لگے ہوئے ہیں تو آپ نے اس سلسلے میں کیا کیا ہے، کچھ نہیں کیا؟ یہاں پر انہوں نے غیر ترقیاتی کاموں کی overspending کی ہے وہ 21 فیصد ہے یعنی نان ڈولپمنٹ بجٹ جو رکھا تھا اس سے 21 فیصد زیادہ استعمال کیا ہے۔ اب میں ان کی ضمنی بجٹ کی کتاب کے اندر جو موٹی موٹی چیزیں موجود ہیں ان کی page wise آپ کے سامنے کچھ reading کروں گا تاکہ پتا چلے کہ کس طرح سے عوام کی آنکھوں میں دھوکہ جھوک کر اپنے بجٹ کو پاس کروار ہے ہیں؟

جناب سپیکر! یہ ضمنی بجٹ لمیر جنسی بجٹ ہوتا ہے کیونکہ کچھ چیزوں کی فوری طور پر کرنے کی ضرورت تھی جن کے لئے گورنمنٹ کچھ رقم استعمال کر لیتی ہے لیکن جب آپ کسی ایک ڈیپارٹمنٹ کا بجٹ رکھتے ہیں تو اس بجٹ سے ہٹ کر آپ اس ڈیپارٹمنٹ کو علیحدہ نان ڈولپمنٹ بجٹ دیتے ہیں تو پھر یہاں پر raise question یہ ہوتا ہے کہ آپ کی میخفہ کہاں ہے، آپ کا وزیر خزانہ کہاں پر کھڑا ہے، آپ کی گورنمنٹ کہاں ہے، آپ کا وزیر اعلیٰ کہاں پر کھڑا ہے اور آپ کی کابینہ کہاں پر کھڑی ہے جس نے ان تمام چیزوں کا جائزہ لے کر بجٹ دینا تھا؟ کیا آپ کو اُس وقت یہ یاد نہیں آیا کہ جب آپ بجٹ بنارہے تھے اور ڈیپارٹمنٹ کو call کر رہے تھے کہ اپنے اپنے ڈیپارٹمنٹ کا بجٹ ہمیں بھیجیں، آپ کے آئندہ کالا جو عمل کیا ہے اور جب وہ محکمے آپ کو بجٹ بھیجے ہیں تو آپ نے اس بجٹ کو مد نظر رکھتے ہوئے اپنا بجٹ کیوں بنایا؟ اب ہوتا یوں ہے کہ فرض کریں کوئی ضمنی ایکشن آگیا تو ایکشن سے پہلے وزیر اعظم، وزیر اعلیٰ یا اُن کے رفقائے کار متعلقہ جگہ پر جاتے ہیں، بڑی بڑی سکیموں کی announcement کرتے ہیں اور وہاں سے ایک ضلع کا ترقیاتی بجٹ نکال کر دوسرے ضلع کو دے دیا جاتا ہے بلکہ جنوبی پنجاب کا بجٹ نکال کر دوسرے حصے کو دے دیا جاتا ہے۔ جس طرح آپ نے اور ٹرین اور میٹرو بس کے اندر دیکھا ہے، جس طرح دوسرے پر اجیکٹ کے اندر دیکھا ہے کہ جس سے ہماری قوم بنی ہے جس سے ہمارا تاثر جانا ہے اُن تمام محکمہ جات سے پیسے نکال کر ان جگہوں پر لگانے جاتے ہیں اور عوام کو بتایا ہی نہیں جاتا۔ ابھی اسی بجٹ کے اندر ہملا تھے میں 25۔ ارب روپیہ صاف پانی سکیم

کا ادھر کھ دیا ہے۔ ان کی 1985 سے گورنمنٹ ہے اور صرف لاہور شہر کے اندر پینے کا صاف پانی نہیں دے سکے۔ (شم شم)

جناب سپیکر! ابھی بچھلے دونوں صاف پانی کا scandal پکڑا گیا لہذا صاف پانی کا MD اور اس کے جو دوسرا معاشرات تھے اس کی رپورٹ یہاں اسمبلی میں پیش کریں کیونکہ وہ کسی کے ذاتی پیسے نہیں تھے بلکہ عوام کے پیسے اور tax money تھی۔ انہوں نے صاف پانی کمپنی بنائی ہوئی ہے جس کے اندر اربوں روپے کا نقصان ہوا ہے وہ کہہ گلیا؟

جناب سپیکر! اسی طرح صفحہ نمبر 64 پر Police Record Room Management System in police stations of Punjab (purchase of equipment, furniture & fixture) ہے جس پر 27 کروڑ 55 لاکھ 50 ہزار روپے لگا دیئے گئے۔ کیا یہ چیزیں انہیں پہلے نہیں پتا تھیں کہ پولیس ڈیپارٹمنٹ کے اندر ہم نے یہ کرنا ہے اور اس کو ساتھ لے کر چلتا ہے تاکہ دوسری طرف کا ڈوپلیمنٹ بجٹ اس طرف آکر خراب نہ ہو۔ ویسے بھی آپ کے ٹوٹل بجٹ کی utilization کبھی بھی 50 فیصد سے زیادہ نہیں رہی۔ ابھی بھی آپ کی تسلیم نہیں ہو رہی اور مختلف محکمہ جات سے پیسے نکال کر دوسری جگہ پر دے رہے ہیں۔ اسی طرح کا پانچ شہروں میں اعلان کر دیا، کیا آپ کو بجٹ سے پہلے پتا نہیں تھا کہ آپ نے یہ معاشرات بھی چلانے بیں لہذا آپ کو بجٹ پیش کرنے سے پہلے پتا ہونا چاہئے تھا؟ ایک دم راہ جاتے ہوئے آپ کو یاد آتا ہے یا کوئی مشورہ دیتا ہے تو اس کے مشورے کے مطابق آپ چل پڑتے ہیں لیکن یہ احساس نہیں ہوتا کہ جس دوسرا مطلع کے لئے آپ نے پیسے رکھے ہوئے ہیں، وہاں کے لوگ آس اور امید لگا کر بیٹھے ہوئے ہیں کہ شاید اس سال ہماری کچھ سنی جائے اور ہمارے مطلع کے اندر کام ہو لیکن وہاں سے پیسے نکال کر آپ دوسری جگہ پر دے دیتے ہیں۔

جناب سپیکر! میں آپ کے توسط سے حکومت کے لوگوں کو یہ بتاتا ہوں کہ جب یہ اخراجات کرنے کے لئے اس کا PC-Bناتے ہیں یا کوئی سسٹم ہوتا ہے تو آج میں یہ بات ریکارڈ پر کرنا چاہ رہا ہوں کہ اس حکومت کے سب سے بڑے کارناموں میں دانش سکول نیب کا سب سے بڑا کیس بنے گا۔ آپ اس دانش سکول کی stories پڑھ لیں کیونکہ اس کے اندر کسی کنٹریکٹ کو involve نہیں کیا گی بلکہ ہر کسی کو

کنٹریکٹ award کر دیا گیا ہے۔ پہلے کوئی PC-I بتا ہے، کوئی بات ہوتی ہے یا کوئی technical sanction ہوتی ہے لیکن ایسا کوئی چکر نہیں۔ یہ دانش سکول نیب کا سب سے بڑا کیس بنے گا۔ اسی طرح اسی page پر تین سو موڑ سائیکلیں لے لیں جس کے لئے ہم منع نہیں کرتے بالکل لیکن پہلے سالانہ بجٹ میں بتاتے کہ ہم یہ چیزیں لینے جا رہے ہیں۔ فرض کریں آپ نے پولیس کا بجٹ ایک روپیہ رکھا تو آپ ایک کی بجائے سوارو پر رکھ لیتے۔ میر اسوال یہ ہے کہ آپ اس کو justify کریں کہ یہ والے پیسے کس مدد سے نکال کر یہاں پر استعمال کر رہے ہیں؟

جناب سپیکر! ضمنی بجٹ کے صفحہ 181 پر لکھا گیا ہے کہ سرکاری افسروں کو 13 لاکھ 80 ہزار روپے کے موبائل فون لے کر دیئے گئے۔ میں یہ پڑھ دیتا ہوں کہ:

Provision of the official's mobile phone connectivity to  
the officers of the Government of the Punjab

یعنی جو مرضی آپ کریں اور کوئی آپ کو پوچھنے والا نہیں ہے؟ ہمیں پتہ ہے کہ آپ نے بجٹ پاس کروا لینا ہے کیونکہ آپ کے پاس عددی اکثریت ہے جس کی بنیاد پر آپ نے بجٹ پاس کروا لینا ہے لیکن ہم تو اپنی بات کرنے سے نہیں رکیں گے۔ ہم تو یہاں پر حق کی بات کریں گے اور جناب سپیکر! ہم تو آپ کے ضلع کی بات بھی کریں گے۔ ہم جنوبی پنجاب کی بھی بات کریں گے، ہم پورے پنجاب کی بات کریں گے کیونکہ ہمیں درد ہے اور ہمیں افسوس ہے کہ یہ چند ماڈیا، سینٹ ماڈیا، سریماڈیا، بنک ماڈیا اور so much کے شوگر ماڈیا اس ملک کے اوپر مسلط ہیں۔ ان پانچ سات ماڈیا زنے، سپریم کورٹ نے "گاؤ فاور" کا کہا ہے اور "مسیلین ماڈیا" کا کہا ہے۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! اپنے موضوع پر رہیں۔ مہربانی کریں

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! وہ الفاظ بھی ان کے لئے ہی کہے گئے ہیں۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! آپ مہربانی کر کے Cut Motion پر ہی رہیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! یہ کہ [\*\*\*\*] اور یہ اکٹھے ہوتے ہیں۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: یہ الفاظ کا روای سے حذف کئے جاتے ہیں۔

(اس مرحلہ پر معزز خواتین ممبر ان حزب اقتدار کی طرف سے

"جھوٹے، جھوٹے" کی آوازیں)

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! میں تقریر کر رہا ہوں اور میں کوئی ایسا کام نہیں کر رہا۔ میں تقریر کر رہا ہوں اور انہوں نے ماہیک کو زور زور سے ہلاتے ہوئے کہا کہ میں کوئی چیف منسٹر کی طرح ماہیک نہیں توڑ رہا۔

\*  
بکم جناب قائم مقام سپیکر الفاظ کارروائی سے عذف کئے گئے۔

(اس مرحلہ پر انہوں نے ماہیک کو مردود دیا)

جناب سپیکر! میں کوئی ایسا کام نہیں کر رہا۔ میں کوئی ایسی حرکت نہیں کر رہا۔ میں کوئی اپنے سینے پر ہاتھ نہیں مار رہا۔۔۔

(اس مرحلہ پر معزز خواتین ممبر ان حزب اقتدار کی طرف سے

"جھوٹے، جھوٹے" اور "ماہیک توڑ دیا" کی آوازیں)

جناب سپیکر! میرے ہاتھ میں یہ بجٹ کی کتاب ہے اور میں کوئی شعبدہ بازی نہیں کر رہا۔ میں نے کوئی ماہیک نہیں توڑا۔ میں نے کوئی ایسی حرکت نہیں کی۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! آپ نے ماہیک توڑ دیا ہے۔ آپ نے ماہیک توڑ دیا ہے۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! آپ کو آواز آ رہی ہے۔ یہاں پاکستان کے اندر، صوبہ پنجاب کے اندر، لاہور کے اندر اور پورے پنجاب کے اندر بڑے بڑے ایسے لوگ ہیں جنہوں نے پاکستان کے لئے بڑی بڑی خدمات سر انجام دی ہیں، انہوں نے پاکستان کے لئے کام کیا ہے اور انہوں نے پوری دنیا میں پاکستان کی عزت بڑھانی ہے۔ اسی بجٹ کتاب کے صفحہ نمبر 192 پر ایک چیز میں آپ کو پڑھ کر سننا چاہتا ہوں جو ذاتی تسکین کے لئے ہے اور وہ یہ ہے کہ:

Provision of funds for Muhammad Shahbaz Sharif

Hospital Bedian Road Lahore

جناب سپیکر! مجھے بتائیں کہ انہوں نے کون سا ایسا کارنامہ سرانجام دیا ہے کہ وہ اپنے نام پر ہسپتال کا نام رکھ لیں اور اپنے بھائیوں کے نام کے اوپر رکھ رہے ہیں؟ ایسے کام یہ اپنے پیسے سے کریں نا۔ اپنے پیسے سے۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! اس طرح کی بہت سی مثالیں ہیں اور آپ اس طرف نہ جائیں۔ اس طرح کی بہت سی مثالیں ہیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! میں نے بھی اپنے حلقوہ میں اس طرح کا ہسپتال بنایا تھا۔ بندہ ان سے یہ پوچھتے کہ آپ نے اربوں روپے اس ہسپتال کے لئے رکھا ہے تو آپ کا نام "پاناما" کے اندر اور "حدیبیہ پپر ملز" کے اندر آیا ہوا ہے۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! آپ بجٹ پر بات کریں۔ اس طرح کی بات نہ کریں۔  
(اس مرحلہ پر معزز ممبر ان حزب اختلاف کی طرف سے  
"شیر" اور "جموٹ" کی آوازیں)

آرڈر ان دی ہاؤس، آرڈر ان دی ہاؤس۔ معزز ممبر ان اپنی نشتوں پر تشریف رکھیں۔ جی، میاں صاحب!

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! اسی بجٹ کتاب کے اندر صفحہ 193 کے اوپر میرے حلقة کے ہسپتال، "گلی گلی میں شور ہے، اگے تی سمجھ ای گئے ہو"  
جناب سپیکر! کہتے ہیں کہ "گلی گلی میں شور ہے، اگے تی سمجھ ای گئے ہو" مینوں تے کیہن دی ضرورت ای نہیں۔

جناب سپیکر! صفحہ 193 پر میرے حلقة سمن آباد میں ایک ہسپتال کے لئے اور رانا مشہود صاحب کے حلقة کا بھی ایک ہسپتال ہے تو وہاں پر مشیری نہیں ہے۔ چلیں میں ان کے حلقة کی بات نہیں کروں گا کیونکہ اکٹھا آگیا تو میں اس وجہ سے بات کر رہا ہوں تو اس ہسپتال کے لئے 16 لاکھ 1 ہزار روپے

رکھے گئے ہیں۔ آپ اس ہسپتال میں جا کر دیکھ لیں جو کہ central point ہے جہاں پر غریب آدمی دوائی کو ترس رہا ہے۔ میں نے وہاں جو ہسپتال بنایا ہے تو اس کا نام اپنے کسی بڑے کے نام پر یا اپنے نام پر نہیں رکھا بلکہ میں نے اس کا نام سرو سز ہسپتال سن میں آباد رکھا ہے۔ میں نے اس کی بنیاد رکھی تھی۔ مجھے پتا تھا کہ یہ میرے پیسے سے نہیں بن رہا بلکہ غریب عوام کے خون پیسے کی کمائی سے بن رہا ہے۔

پارلیمانی سیکرٹری برائے انسانی حقوق و اقلیتی امور (جناب طارق مسح گل): جناب سپیکر! انہوں نے مائیک توڑ دیا ہے لہذا ان سے پیسے لئے جائیں۔

(اس مرحلہ پر انہوں نے "شیر، شیر" کی آوازیں بھی لگائیں)

جناب قائم مقام سپیکر: طارق صاحب! آرام سے بیٹھیں۔ کیا آپ سرکس میں آئے ہوئے ہیں؟ آرام سے بیٹھیں۔ میاں صاحب! آپ بھی کوئی ایسی بات نہ کریں۔ جی، میاں صاحب!

(اس مرحلہ پر معزز ممبر ان حزب اختلاف کی طرف سے "چورچائے شور" کی آوازیں)

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! صفحہ نمبر 196 پر لکھا ہوا ہے جس کی سیریل نمبر 104

Provision of funds Metropolitan.

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! آپ اپنے ممبر ان کو کنشروں کریں اگر آپ نے اپنی تقریر مکمل کرنی ہے تو مہربانی کریں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! آپ انصاف کی بات کریں کہ کون کیا کر رہا ہے؟

جناب قائم مقام سپیکر: میں ان کو بھی کہہ رہا ہوں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! آپ نے کہا ہے کہ سرکس نہ کریں لیکن وہ سرکس کرنے سے باز نہیں آرہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! اپنی بات کمکل کریں۔

**MIAN MUHAMMAD ASLAM IQBAL:** Mr Speaker! Provision of funds to Metropolitan Corporation Lahore for establishment of 31 Ramadan Bazars in Lahore

کے لئے 41 کروڑ روپے رکھے گئے ہیں۔ پچھلے دنوں وزیر اعلیٰ ایک رمضان بازار میں گئے۔ رمضان بازار سے گزر رہے تھے کہ ایک دم وہاں کھڑے سکیورٹی والے نے وزیر اعلیٰ کی تلاشی لینی شروع کر دی۔ باقی تو ساف مٹکوں نظر نہیں آیا صرف وزیر اعلیٰ ہی مٹکوں نظر آئے۔ (شور و غل)

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! آپ ذاتیات پر کیوں اتر آئے ہیں؟ یہ Cut Motion پر بات کر رہے ہیں؟

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! ہر دفعہ آپ رمضان بازاروں کے لئے اربوں روپے رکھتے ہیں لیکن اس کی output کیا ہے؟ کیا آپ کو پہلے نہیں پتا تھا کہ سال بعد رمضان آنا ہے جس میں رمضان بازار کے اندر آپ نے یہ ڈولیپمنٹ کرنی ہے تو آپ نے وہاں پر 41 کروڑ روپے صرف وزیر اعلیٰ کی تکمیل کے لئے رکھ دیا ہے۔

(اس مرحلہ پر معزز ممبر ان حزب اقتدار کی طرف سے

"جھوٹے جھوٹے" کی آوازیں)

(شور و غل)

جناب قائم مقام سپیکر: معزز ممبر ان اپنی نشتوں پر تشریف رکھیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! صفحہ نمبر 197 پر ہے کہ money provision of fund as seed for meeting the 6 month requirement of the Punjab Land Records Authority from January to June 2017 کے لئے ایک ارب 30 کروڑ روپے رکھا گیا ہے۔

جناب سپیکر! صفحہ نمبر 198 پر سیریل نمبر 116،

newly provision of funds for establishing Police Hospital, Police Lines Qila Gujran Singh hospital کے لئے پیسے رکھے گئے ہیں۔ آپ کے توسط سے بات کرنا چاہ رہا ہوں پولیس لائن کے اندر بلڈنگ بن گئی لیکن وہ hospital کو چھلے تین چار سال سے خوار ہو رہا ہے آپ اس کو operational نہیں کر سکتے، آپ مہربانی کر کے اس کو operational کر دیں تاکہ پولیس ملازمین ہیں کم از کم اس ہسپتال کے اندر اپنا علاج کروا سکیں، آپ نے بلڈنگ بنادی، اب آپ نے پولیس سے کوئی بدل لینا ہے؟ بدلہ تو آپ نے اُن کے ذریعے ماذل ناؤں کا واقعہ کرو کے لے لیا ہوا ہے، اب مہربانی کر کے اُن کے علاج معاملے کے لئے کوئی کام کریں۔

جناب سپیکر! اب ایک بڑا ضروری نقطہ میں آپ کے سامنے اٹھانا چاہ رہا ہوں صفحہ نمبر 215 کے اوپر financial grant of fund amounting to Rs. 354 million on account of 40 لاکھ روپیہ آپ کو 35 کروڑ assistance to poor and needy persons to all DCOs in Punjab کی discretion کے مناسبت میں پسند افراد کو اپنی اختیاری استعمال کرتے ہوئے پیسے دے سکتیں۔ طریقہ واردات کیا ہے؟ پیسے DCO کو بھیج دو ایک آپ کی direct list کی طرف سے ہے وہ میں آگے جا کر بیان کروں گا لیکن یہ طریقہ واردات ہے کہ through DCO، اگلا طریقہ واردات Commissioner in grant-in-aid to all divisional commissioners کیا ہے؟ the... جناب سپیکر! آذان ہو رہی ہے؟

جناب قائم مقام سپیکر: آذان نہیں ہو رہی آپ اپنی بات جاری رکھیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! تمام چیزیں بھول سکتی ہیں لیکن پانا مانپر ز اور حدیبیہ پیپر نہیں بھولتے to run the cattle grant-in-aid to all divisional commissioners in the Punjab market یہاں پر بھی 12 کروڑ روپیہ دیا گیا۔ اب صفحہ نمبر 217 کے اوپر دیکھیں کہ یہاں پر بھی رمضان بازار کے لئے establishment of 287 Ramadan bazars provision of the fund for the across the Punjab اس کے لئے ایک ارب 78 لاکھ روپے ہیں۔ آپ اگر پچھلے سالوں کے ضمنی بجٹ دیکھیں تو رمضان بازار ہر دفعہ establish ہوتا ہے، ہر دفعہ وہاں پر تینوں آتے ہیں، وہاں پر ہر چیز آتی ہیں۔ وہ پیسے کن کی جیبوں میں جا رہے ہیں، کن کے پیٹ میں جا رہے ہیں؟ یہ صرف اور صرف اپنے ورکرز کو نوازنے کے لئے amount رکھی جاتی ہیں۔

جناب سپیکر! اب صفحہ نمبر 217 کے اوپر ہی inauguration of provision of funds for power plant at Qadirabad اب ایک طرف جنوبی پنجاب کے اندر لوگوں کے پاس پیسے کو پانی نہیں ہے، ہسپتاں میں دوائیاں نہیں ہیں اور ایک طرف ٹھنڈے کمرے کے اندر، تینوں کے اندر ٹھنڈے تینوں گا کروہاں پر 4 کروڑ 32 لاکھ روپے سے وزیر اعظم اور وزیر اعلیٰ نے اس کا فیتا کاٹا ہے اگر یہی پیسے

جنوبی پنجاب میں دیئے جاتے یا میرے حلقوں میں پینے کے صاف پانی کے لئے دے دیئے جاتے تو کم از کم میں سمجھتا ہوں کہ آدمی آبادی کو صاف پانی مل سکتا تھا، وہاں پر اپنی ذاتی تسلیم کے لئے اور تقریر کے لئے پیسے خرچ کئے گئے، اگر انہیں ٹھنڈے کمرے میں تقریر کرنے کا اتنا ہی شوق ہے تو اسمبلی میں آکر کر لیتے۔۔۔

**جناب قائم مقام سپیکر:** محترمہ رخسانہ کو کب! آپ مہربانی کر کے بیٹھ جائیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! ہم ان معزز ممبر ان کے بچوں کی لڑائی لڑ رہے ہیں کہ دیکھیں حکمرانِ اللہ تسلیم اخراجات کس طرح سے کر رہے ہیں، یہ سننے کو تیار نہیں ہیں یہ سرکاری مدح سراہ بنے ہوئے ہیں، یہ مستند مدح سراہ بنے ہوئے ہیں۔

**جناب قائم مقام سپیکر:** میاں صاحب! آپ cut motion پر بات کریں وہ خاموش ہو گئے ہیں

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! میں نے budget speech کے اندر آپ سے ایک request کی تھی میں نے آپ سے کہا تھا کہ ہر وہ راستہ جو جاتی امر اجاتا ہے وہ ٹھیک ہو رہا ہے اس بجٹ بک کے صفحہ نمبر 222 کے اوپر Rehabilitation of Sunder Raiwind Road یہ پڑھ لیں، پھر آپ widening bridge لیں وہ بھی سدر رائیونڈ روڈ پر، ادھر کروڑوں روپیہ لگا دیا گیا۔ انہیں ہمارے حلقوں نظر نہیں آ رہے، انہوں نے جہاں پر اپنی ذاتی جائیدادیں خریدی ہوئی ہیں ان کو وہ نظر آتی ہیں، ان کے قریب و جوار میں کوئی بندہ اپنا گھر نہیں بناسکتا کیونکہ وہاں پر گھر بنانا منع ہے، وہاں پر وزیر اعظم رہتے ہیں، صاف ہوا اُن تک نہیں پہنچ سکتی لیکن عوام کے خون پینے کی کمائی سے آپ وہاں پر ہر چیز کرتے جا رہے ہیں۔ (شور و غل)

جناب سپیکر! آپ ان کے الفاظ سن لیں اگر میں کچھ کہوں گا تو آپ کہیں گے خواتین ہیں تو بہتر ہے کہ آپ منع کریں اگر آپ منع نہیں کریں گے تو پھر میں بولوں گا۔

**جناب قائم مقام سپیکر:** میاں صاحب! آپ بات کریں میں منع کر رہا ہوں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! مجھے ان کے بولنے سے ممانعت نہیں ہے یہ بولیں لیکن الفاظ کی حدود و قیود کا تعین کر لیں۔

جناب قائم مقام سپیکر: محترمہ! آپ لوگ مہربانی کر کے اپنی سیٹوں پر بیٹھ جائیں خاص طور پر ڈاکٹر فرزانہ نذیر اور محترمہ رخسانہ کو کب! یہ کوئی طریق کار نہیں ہے آپ لوگ بیٹھ جائیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! صفحہ نمبر 223 کے اوپر جیسے میں نے پہلے بات کی ہے یہ چیزیں میں ضمنی بجٹ سے پڑھ رہا ہوں میں یہ چیزیں گھر سے نہیں لے کر آیا آپ نے جو کتاب دی ہے میں اُس کتاب سے پڑھ رہا ہوں۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، آپ بات کریں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! اسی طرح مختلف سڑکیں جو جاتی امر اجارہ ہیں اُن کی detail بھی آگے ہے میں نہیں پڑھتا، میرے صرف کہنا کا مقصد ہے کہ اُس ایریا کو develop کرنے کے لئے تمام پنجاب کا پیسا اُس سائیڈ پر لگادیا گیا ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب پانچ بجتے میں دس منٹ رہ گئے ہیں آپ کی اور بھی تین motions ہیں۔

میاں محمد اسلم اقبال: جناب سپیکر! میں جلدی بات ختم کر لیتا ہوں۔ اب آپ نے صفحہ نمبر 276 کے اوپر مختلف کمپنیوں کو پیسے دیئے ہیں۔ اسی طرح مختلف کمپنیوں کے لئے 63 کروڑ رکھے۔ Gujranwala Waste Management Company کے لئے 32 کروڑ 90 لاکھ روپے، Silakot Waste Management Company کے لئے ایک ارب 65 کروڑ روپے رکھے۔ اس کے بعد کہیں داکیں باکیں سے پیسے اکٹھے کر کے loans to Punjab (PIEDMC) کے لئے 3 ارب روپے اور Small Industries Corporation کے لئے ایک ارب روپے رکھے۔ اس کے بعد کہیں داکیں باکیں سے پیسے اکٹھے کر کے loans to Punjab کے لئے 10 ارب روپے رکھے۔ Transport Department کے لئے تیار ہیں کہ ان حالات میں کسی وسرے head سے پیسے لکانے پڑتے ہیں یہ بالکل صحیح بات ہے۔

جناب سپیکر! جس طرح ہماری بہن وزیر خزانہ نے فرمایا کہ ایم جنسی کی شکل میں، کوئی آگیا کوئی دوسراے ایسے معاملات ہو گئے تو اس کے پیسے دینے پڑتے ہیں۔ یہ بات ہم بالکل مانے کے لئے تیار ہیں کہ ان حالات میں کسی وسرے head سے پیسے لکانے پڑتے ہیں یہ بالکل صحیح بات ہے۔

لیکن آپ جو ان کمپنیوں کو پیسے دے رہے ہیں یہ تو آپ کو ایک دم یاد نہیں آیا بلکہ یہ آپ کو ایک دم اس وقت یاد آیا جب آپ ترکی گئے تھے، وہاں پر آپ نے لاہور ویسٹ مینجنٹ کمپنی جس کا بجٹ 2002-03 میں 2۔ ارب روپے تھا اور آج اس کا بجٹ 15۔ ارب روپے ہے۔ لاہور کا آدھا حصہ اس سے کم ہے۔ یہ تمام ویسٹ مینجنٹ کمپنیز بن رہی ہیں۔ اگر آپ ترکی جا کر ان کے brackets دیکھیں گے تو سمجھ آجائے گی کہ یہ پیسا کہاں جا رہا ہے۔ میرا یہاں اس پوائنٹ پر بات کرنے کا مقصد یہ ہے کہ یہ کوئی ایسا unforeseen expense ہے۔ یہ اچانک کوئی flood آگیا اور آپ کو یاد آگیا۔ کم از کم یہ تو آپ بجٹ میں رکھتے، ہمارے ساتھ discuss کرتے، اس کو اسمبلی سے پاس کرواتے، ہم اس پر بحث کرتے اور بات آگے کی طرف جاتی لیکن آپ نے ایسا نہیں کیا۔ آپ کا جو دل کرتا ہے وہ کہ لیتے ہیں کیونکو آپ کو پتا ہے کہ ہم سیاہ کریں، سفید کریں ہم کر سکتے ہیں کیونکہ ہمارے پاس اسمبلی میں 325 ممبر ان ہیں۔ آپ کر سکتے ہیں، ہم مانسے ہیں کہ آپ کر سکتے ہیں لیکن آپ کے کرنے کے باوجود کلمہ حق کہنے کے لئے کسی بڑے اجتماع کی ضرورت نہیں ہوتی اس کے لئے ایک آدمی بھی بہت ہوتا ہے۔ ہم نے کلمہ حق کہتے رہنا ہے، ہم کہتے رہیں گے اور ہم تھیج کراتے رہیں گے۔ یہ شور ڈالتے رہیں ہم ان کو کہتے رہیں گے اور آپ کے توسط سے ہم بتاتے رہیں گے کہ آپ لوگوں کا حق چھین رہے ہیں، ہمارا حق چھینا جا رہا ہے، ہمارے پھوٹوں کے ساتھ وہ کیا جا رہا ہے جو کوئی غیر بھی نہیں کرتا۔ (شور و غل)

جناب قائم مقام سپیکر: بہت شکر یہ

میاں محمد اسماعیل اقبال: جناب سپیکر صفحہ 304 پر میں ایک ضروری بات کرنا چاہ رہا ہوں۔ یہاں بیٹھے ممبر ان کو جیرانی ہو گی۔ یہاں جنوبی پنجاب سے تعلق رکھنے والے کسی چیز کو ترستے ہیں، میں آپ کو بتارہ ہوں کہ یہاں کیا ہو رہا ہے؟ صفحہ نمبر 304 پر ہے festival at Organization of Spring Flower Festival at Greater Iqbal Park اس کو 5 کروڑ 21 لاکھ روپے سے شروع کیا گیا۔ وہ ایلیٹ کلاس جو پھول دیکھ کر خوش ہوتی ہے اس کے لئے آپ نے 5 کروڑ 21 لاکھ روپے لگادیئے اور آپ کو اتنی سوچ سمجھ نہیں کہ اس لاہور شہر میں جہاں پر دوائی نہ ملنے سے، آپریشن نہ ہونے سے لوگ مرتے جا رہے ہیں آپ ان کو پیسے دے دیتے۔ اگر festival نہ لگتا تو کیا ہو جانا تھا؟ (شور و غل)

جناب سپکر! میں اگلی بات یہ کرنا چاہتا ہوں کہ انہوں نے میں بلے وارٹ گلبرگ میں پارک بنانے کے لئے ایک<sup>land acquisition</sup> کی ہے اور اس کے لئے 14 کروڑ 25 لاکھ 75 ہزار روپے رکھے ہیں۔ گلبرگ کے اندر ایلیٹ کلاس رہتی ہے، وہاں بڑے بڑے لوگ رہتے ہیں۔ میرے حلقے میں LOS کے اوپر آپ کی elevated road گزر رہی ہے، جہاں نیم پارک کی آدمی گراونڈ پہلے کھالی اور آدمی گراونڈ اب کھانے جا رہے ہیں۔ یہ کیوں ہو رہا ہے؟ کیونکہ وہاں غریب آدمی رہتا ہے۔ امیر آدمی کے لئے گراونڈ بنانے کے لئے جگہ کیا جا رہا ہے اور غریب آدمی کے پاس جو گراونڈ ہے جہاں اس کی خوشی غمی ہے، جہاں سارا کچھ ہوتا ہے وہ آپ نے اٹھا لی ہے، ختم کرنی ہے کیونکہ وہاں آپ نے میڑو چلانی ہے۔ یہ شرم کا مقام ہے، اسے کہتے ہیں "شرم کا مقام"۔ آپ ایلیٹ کلاس کو accommodate کرتے ہیں اور غریب کو ذلیل کرتے ہیں۔ امیروں کے لئے کوئی اور ہسپتال ہے، غریبوں کے لئے اور ہسپتال ہے۔ امیروں کے لئے کوئی اور سکول ہیں، غریبوں کے لئے کوئی اور سکول ہیں۔ امیروں کے لئے کوئی اور پارک ہے، غریبوں کے لئے کوئی اور پارک ہے۔ امیروں کے لئے اور انصاف ہے، غریبوں کے لئے اور انصاف ہے۔ (شور و غل)

جناب سپکر! یہ صفحہ نمبر 681 ہے۔ یہاں انہوں نے 20۔ ارب 69 کروڑ روپیہ ڈولپمنٹ کا cut کر کے دوسری جگہ لگایا جس کی detail یہاں پر موجود ہے۔ میں اپنے اس جملے کی تصحیح کر دوں کہ 20۔ ارب 69 کروڑ روپیہ آپ نے ڈولپمنٹ کا بجٹ نکال کر فیڈرل گورنمنٹ کو پیسے ادا کئے ہیں کیونکہ آپ نے ادھار لئے ہوئے تھے۔ یہاں پر میں جو important بات کرنا چاہ رہا ہوں وہ یہ ہے کہ صفحہ نمبر 683 پر ایک heading ہے جو میں پڑھ دیتا ہوں۔

Additional appropriation required to meet the anticipated excess of Rs.25,025,000/- (Non-recurring)

اب میں اس کی پڑھتا ہوں۔

An additional amount of Rs.25,025,000/- is required to meet the excess expenditure incurred to refund of

US\$238,338.43 on account of unspent balance & amount disallowed by ADB against ineligible expenditure in respect of OFID Loan No. 707P: Second Girls Primary School Project. The entire amount will be met from savings within the grant.

یہ سینڈ گر لز پر اندری سکول پر اجیکٹ تھا جس کی entire amount 2 کروڑ 50 لاکھ 25 ہزار تھی اور آپ نے اس کے ساتھ pay کیا ہے۔

جناب سپیکر! میں پوچھتا ہوں کہ آپ کی یہاں میخفنٹ کہاں گئی، لذ گور غس کہاں گئی، اس وقت آپ کیا کر رہے تھے اور یہ کیا معاملہ چل رہا تھا؟ یہ تمام معاملات وہ ہیں جو اس کتاب کی شکل میں ہمارے پاس موجود ہیں۔ اس کے اندر ایک discretionary grant detail ہے جو amount کی شکل میں وزیر اعلیٰ سیکرٹریٹ نے مختلف لوگوں کو مختلف شکلوں میں ادا کی ہیں ان کی amount بھی کروڑوں روپے میں ہیں۔ صرف اور صرف مغل عظیم کے اپنے حلتے بھی ہیں اور ان کے ولی عہد کا حلقة بھی ہے اس ولی عہد کے حلتے میں ہر طرح کی نوکری جاری ہے۔۔۔ (قطع کلامیاں)

جناب سپیکر! یہاں پر ہم کسی سے بات کریں، سرکاری ادارے کے اندر تو پہلے لست آجائی ہے، میرٹ کی دھیان اڑاتے ہیں، نوکریاں اور جو معاملات ہیں وہ ولی عہد کے اکاؤنٹ میں جاتی ہیں اور دوسرا میں معاملات ۔۔۔

#### (اذان عصر)

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! میں آپ کو بتا دیتا ہوں کہ آپ نے جس گرانٹ کی بات کی ہے۔ راجن پور میں ایسے غریب لوگ بھی ہیں جن کے پاس دوائی لینے کے پیسے نہیں ہیں۔ میں نے اسی گرانٹ سے پانچ سے چھ لوگوں کا خود شیخ زید ہسپتال میں لیور ٹرانسپلانت کرایا ہے۔ اسی رمضان شریف میں ایسے غریب لوگ بھی تھے جن کے پاس واقعی دوائی لینے کے پیسے نہیں تھے تو ڈپٹی کمشنز نے جا کر انہیں 15 سے 20 لاکھ روپے کے چیک دیئے ہیں۔ یہ Aid وہاں راجن پور تک بھی پہنچ رہی ہے۔ (نعرہ ہائے تحسین)

میاں محمد اسلم اقبال:جناب سپیکر! میں اسی وجہ سے کہہ رہا تھا، دیکھیں! جن کی access آپ تک تھی، جن کو آپ جانتے تھے یا جو آپ کو جانتے تھے یا کوئی ووٹر کی شکل میں یا کوئی آپ کے ڈسٹرکٹ کی---

جناب قائم مقام سپیکر: نہیں، غریب لوگ۔

میاں محمد اسلم اقبال:جناب سپیکر! جی، بالکل غریب لوگ، جن کی access آگئی ناں، آپ نے کروادیا تو کیا پورے صوبے کے لوگ پھر آپ کے پاس آئیں؟ یہ جوان کے گناہوں گاپنده ہے اس گناہوں کے پلندرے کے اندر وہ جو 20-27۔ ارب روپے، اب 7۔ ارب روپے اور پھر 27۔ ارب روپے سے آپ کئی لیور ٹرانسپلنت ہسپتال بناسکتے تھے۔ اگر آپ laptops نہ دیتے، آپ نے ذاتی تسکین اور کمیشن کے لئے 27۔ ارب روپے جھونک دیئے، اگر سسٹم ہوتا تو لوگ آپ کے پاس نہ آتے اور نہ ہی میرے پاس آتے بلکہ خود بخود علاج کرواتے۔ اب آپ نے بات کر ہی دی ہے---

جناب قائم مقام سپیکر: نہیں، وہ خود بخود ہی جا رہے ہیں۔ میں آپ کو بتارہا ہوں کہ بہت سارے جا بھی رہے ہیں۔

میاں محمد اسلم اقبال:جناب سپیکر! میں بھی جانتا ہوں اور آپ بھی جانتے ہیں، 27۔ ارب روپے میں سے 15۔ ارب روپیہ حیب میں ڈال لیا ہو گا۔ (قطع کلام میاں)

جناب سپیکر! 15۔ ارب روپیہ حفیظ سٹرپرل رہا ہے یا ہاں روڈ پر پڑا ہوا ہے۔

(معزز ممبر ان حزب اختلاف کی طرف سے "شیم شیم" کی آوازیں)

جناب سپیکر! جس بے چارے کو laptop ملتا ہے وہ جا کر بیچ جاتا ہے۔ شہباز شریف یو تھ پروگرام پیچھے سارا کچھ لکھا ہوا ہے۔ اب تو یہ دیسے بھی بیچنا آسان ہو گیا ہے اور یہ OLX پر لگا ہوا ہے۔ دیسے بھی ایک اور بات کہ اگر ان حکمرانوں کے پاس یہ پاکستان رہا تو یہ OLX پر ڈال دیں گے---

جناب قائم مقام سپیکر: میاں صاحب! پانچ بیچ کر پانچ منٹ ہو گئے ہیں۔ اب نام تو ہو گیا ہے۔

سردار و فاصح حسن مولک: جناب سپیکر! آپ مجھے صرف پانچ منٹ دے دیں۔

محترمہ فائزہ احمد ملک: جناب سپیکر! میں نے بھی بات کرنی ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، پانچ بجے کا decide ہوا تھا۔ چلیں! آپ آپس میں decide کر لیں کہ کس نے پہلے بات کرنی ہے۔

جناب احسن ریاض فتحیانہ: جناب سپیکر! ہم سب نے بات کرنی ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، ابھی کس نے بات کرنی ہے؟

محترمہ شمسیلا روت: جناب سپیکر! میں بات کروں گی۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، سردار و قاص حسن مولک! آپ بات کریں۔ جو decide ہوا تھا وہ پانچ بجے ہوا تھا لیکن میں آپ کو ظاہم دے رہا ہوں۔

سردار و قاص حسن مولک: جناب سپیکر! شکریہ۔ میں اپنی بات کا آغاز۔۔۔

محترمہ فرزانہ بٹ: جناب سپیکر! اب کورم پوائنٹ آؤٹ کریں کیوں نہیں کرتے۔۔۔

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! وہ چپ نہیں رہ سکتی، اگر وہ بد تیزی کریں گی تو ہمیں بھی آتی ہے۔ آپ انہیں وارنگ دیں۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: عباسی صاحب! مجھے اندازہ ہے میں انہیں منع کر رہا ہوں۔

محترمہ فرزانہ بٹ: جناب سپیکر! میں نے کون سی بد تیزی کی ہے۔ آپ ہر وقت بولتے رہتے ہیں۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: محترمہ! آپ تشریف رکھیں۔

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! اگر آپ نہیں سنبھال سکتے تو۔۔۔

محترمہ فرزانہ بٹ: جناب سپیکر! یہ کیا بات کرتے ہیں۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، نہیں۔ سردار صاحب! آپ بات کریں۔

سردار و قاص حسن مولک: جناب سپیکر! شکریہ۔ میں اپنی بات کا آغاز کروں گا۔ اب ضمی بجٹ

پر بات ہو رہی ہے اور میں اس کی شروعات ہی سے بات کرنا چاہوں گا۔ میں اب بات کرنا

چاہوں گا کہ اس اشٹہار پر 1122 کی تصویر لگی ہوئی ہے، یہ ادارا ہے جس نے اخبار میں اشٹہار دیا تھا

کہ آپ اپنے زکوٰۃ، صدقات، عطیات اور خیرات ہمیں دیں کیونکہ ہم اس ادارے کو چلانہیں سک رہے۔ اس سے زیادہ اور بڑی شرمندگی کیا بات ہو سکتی ہے؟

جناب سپیکر! میرے خیال میں محترمہ وزیر خزانہ next time under consideration کریں گی۔ میں نے گندم پر بھی بات کرنی تھی، ماشاء اللہ جو اس دفعہ گندم اور بارداں پر پنجاب کے کسانوں کے ساتھ ہوا ہے، میرے خیال میں اس میں کوئی دورائے نہیں ہے، بھلی کا حال بھی ہم سب کے سامنے ہے اس میں کی تصویر لگی ہوئی تھی۔

جناب سپیکر! میں چاہوں گا کہ please اس کے اندر ضرور consideration کریں اور اس کے title پر وہ تصویر یہ لگا دیں جو achievements actually اس قوم اور اس صوبے کے ساتھ مذاق تھا۔ اب پر بات کریں گے، میں اس کی سمجھ اور ہم کے لئے صرف تین چار پاؤ نشٹس پر بات کروں گا۔ اس میں صفحہ نمبر 192 پر آئٹھ نمبر 77 ہے کہ:

Provision of funds for hiring of qualified Anesthetist as per requirements, of Pakistan Medical and Dental Council at Poor of DHQ

جناب سپیکر! یہ میرے خیال میں spelling mistake ہے ہی اتنی کیویاڈی اتنی کیویاڈی actually ہے کہ انہی کیویاڈی انہی کیوانتے غریب ہیں کہ وہ Anesthetist نہیں رکھ سکتے۔ اس میں، میں ضرور محترمہ وزیر خزانہ کی opinion چاہوں گا۔ / Rs. 2500/- per case to concerned for payment of anesthetists یعنی 2500 روپیہ فی کیس کو دیا جا رہا ہے اور ہم نے اس کے اندر پانچ کروڑ روپے کی روپے پھونک دیئے ہیں۔ ہمیتھ کا بجٹ under utilize کے اندر ہم نے پانچ کروڑ روپے کی اور ڈال دی۔

جناب سپیکر! یہ میری سمجھ سے باہر ہے کہ اگر آپ نے ایک anesthetist بندے کو پیسے دینے ہیں تو آپ نے جو ہمیتھ کی allocation کی ہے اس کے اندر کسی کو خیال نہیں آیا کہ کسی کا آپریشن ہونا ہے تو اس کو بے ہوش کرنا بھی لازمی ہو گا۔۔۔

(معزز ممبر ان حزب اختلاف کی طرف سے "شیم شیم" کی آوازیں)

سردار و قاص حسن مولک: جناب سپیکر! ضمنی بجٹ، محترمہ وزیر خزانہ نے بالکل ٹھیک بات کہی کہ ضمنی بجٹ اس وقت ہو گا جب آپ کوئی disaster natural کوئی absolute out of no fear ہو جائے، کوئی خدا نخواستہ زلزلہ آجائے، کوئی عذاب الٰہی آجائے یا کچھ ایسے مسئلہ آجائے۔ میں agree کرتا ہوں کہ اس ضمنی بجٹ کے اندر لوکل گورنمنٹ کی allocation کی گئی، بالکل ٹھیک بات ہے اور ضرورت ہے لیکن Anesthetists کے لئے پانچ کروڑ روپیہ، کیا ہیلاتھ ڈیپارٹمنٹ سورہا ہے؟

جناب سپیکر! آگے چلتے ہیں کیونکہ ٹائم کی کمی ہے اس لئے میں صرف دو چار باتیں کروں

گ۔ صفحہ نمبر 193 آئٹم نمبر 82 ہے کہ:

Provision of funds for purchase of Medicine and  
Supplies for DHQs/THQs and Allied Heath Facilities.

36 کروڑ روپیہ، کیا بتاؤں؟ میں ایمان سے یہ بات کرتا ہوں تو میں خود بے زبان ہو جاتا ہوں، شرمندگی کوئی اس سے بڑی بات ہو سکتی ہے کہ آپ کو دوایوں کے لئے 36 کروڑ روپیہ ضمنی بجٹ میں ڈالنا پڑ گیا۔ کیا چیز ان کے پاس نہیں تھی، کیا انفار میشن یہ نہیں تھی کہ بیمار کتنے ہیں، کیا یہ انفار میشن نہیں تھی کہ دوائیاں کتنی چاہئیں؟

جناب سپیکر! ضمنی بجٹ میں ڈالنے کا مطلب میرے نقطہ نظر میں، اور اگر محترمہ وزیر خزانہ اس سے disagree کرتی ہیں تو بالکل on record بات کریں کہ یہ پیسے ضمنی بجٹ میں کون سی دوائیاں تھیں اور اس کے اندر باقاعدہ لکھا گیا ہے کہ Hospital DHQ's, THQ's and Allied DHQ's, THQ's and Allied Health Facilities کے دو مطلب ہیں یا جزء بجٹ کے اندر وہ دوائیاں وہاں تک پہنچی ہی نہیں اور خدا نخواستہ کوئی ایسا معاملہ ہو گیا ہو گا، کوئی مسئلہ بن گیا ہو گا کہ جس طرح پنجاب میں ہوا کہ بچوں کی under problems آگئیں، ان کی under utilization بھی تھی، بجٹ utilize کے اندر آپ نے پیسے ڈال دیئے ہوئے ہیں۔ 5 کروڑ روپے میں سے 2500 روپیہ فی آپریشن بیس ہزار لوگوں کے اوپر آپ نے استھیزیا کیا ہے باقی ساروں کے لئے کیا دعاوں سے آپ نے ان کو بے ہوش کیا ہے؟ کمال بات ہے۔ ہر آپریشن میں، ہر انسان نے جس نے operate ہونا ہے

اس نے بے ہوش ہونا ہے۔ یہ part of procedure ہے، اس کے مطابق باقیوں کو کیسے بے ہوش کیا ہے؟

جناب سپیکر! میں اب آگے چلوں گا، صفحہ نمبر 95 آئندہ نمبر 195

Provision of creation of 80 Sentinel Sites for a period of last four months and for purchase of miscellaneous items for Branding.

جناب سپیکر! sentinel Sites کون سی، کیوں ہم نے پچھلے شاہکار پیش کئے کہ ہمیں 80 monuments بنانے پڑنے والے بھی یہ انگریزی کیا ہے؟ پچھلے چار میںوں کے بعد sentinel activities کے 2016 کے اندر کون سی sentinel activities کے بعد تھی جس کے لئے یہ heading by the way تھی، جو اصل شاہکار آئندہ ہے کہ Pay of activity Officers ماشاء اللہ ہم نے 2 کروڑ روپے آفسرز کو دے دیئے۔ بھتی! وہ پہلے تنخوا نہیں لے رہے تھے، کیا خداوسطے میں تھے؟

محترمہ فرزانہ بٹ: آپ کو دے دیتے؟

سردار و فاقص حسن موکل: جناب سپیکر! نہیں جی، مجھے کیوں دے دیتے، اللہ معاف کرے۔ جناب ایہ بات کیا کرتے ہیں؟

جناب قائم مقام سپیکر: آپ مجھ سے بات کریں۔

سردار و فاقص حسن موکل: جناب سپیکر! میری بات سنیں۔ میں نے آج تک کسی کے خلاف کوئی بات نہیں کی۔ میں نے جو بات ہے وہ کی ہے، یہ ان کا حق بتتا ہے مجھ سے اس طرح کی بات کرنے کا؟

جناب قائم مقام سپیکر: آپ مجھ سے بات کریں۔

سردار و فاقص حسن موکل: جناب سپیکر! کیوں؟

جناب قائم مقام سپیکر: وہ عادت سے مجبور ہیں۔ (قطع کلامیاں)

جی، آپ بات کریں۔

سردار و فاصل حسن مولک: جناب سپیکر! اس کے بعد میں دو باتیں اور کروں گا۔ صفحہ نمبر 217، آئندہ نمبر 28 ہے۔

Provision of funds on account of relief and rehabilitation activities during disasters and natural calamities, other unforeseen events and for security and protocol arrangements in Districts of Punjab

جناب سپیکر! میاں صاحب نے بھی بات کی، میرا اس کے اندر سوال صرف یہ ہے کہ کیا اس کو اس بات کے ساتھ کیا link ہے؟ کیا اس کو اس بات کیا جائے کہ خدا نخواستہ کہیں disaster ہو جاتا ہے اور خدا نخواستہ کسی بڑے صاحب نے وہاں touch کیا جائے کہ خدا نخواستہ کہیں disaster ہو جاتا ہے اور خدا نخواستہ کسی بڑے صاحب نے وہاں پر جانا ہوتا ہے تو اس وجہ سے یہ پیسے اس آنے جانے کے لئے allocate کئے گئے ہیں، نہ کہ اس کے لئے کہ وہاں پر جو disaster ہوا اس کو کئے گئے ہیں، یہ میں ضرور highlight کرنا چاہوں گا۔ اسی طرح ان آئندہ کے اندر لفظوں کا ہیر پھیر میں highlight کرنا چاہتا ہوں۔ آئندہ نمبر 34 میں دوبارہ سے کہ:

Provision of funds on account of relief and rehabilitation activities during disasters and natural calamities and establishment of Ramzan Bazars in district of Punjab

جناب سپیکر! اب رمضان بازار اور disaster کا آپس میں کیا تعلق ہے؟ کیا یہ، یہ کہنا چاہ رہے ہیں کہ رمضان بازار actual disaster ایک disaster ہے، چونکہ میرے نقطہ نظر میں تو یہ disaster ہے، جتنے پیسے، جتنی انوسمنٹ، جتنا وہاں پر افسروں کا آنا جانا، پھر تیاں اس کا total output میری سمجھ سے باہر ہے، اگر کوئی ہے تو مجھے بتادیں اور اس کو انہوں نے پھیرا کیسے ہوا ہے۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، سردار صاحب! wind up کریں۔

سردار و فاصل حسن مولک: جناب سپیکر! جی، آخری بات ہی بس کروں گا۔

Provision of funds for holding 2<sup>nd</sup> International Seminar on Business Opportunities (ISBOP) from 22<sup>nd</sup> to 24<sup>th</sup> May 2017.

جناب سپیکر! 10 کروڑ روپیہ ہم نے اس پر لگایا ہے۔ میر اسوال حکومت سے صرف یہ ہے کہ کیا یہ 10 کروڑ روپیہ لگانے سے اگر تو 10۔ ارب 20۔ ارب 40۔ ارب کیا انوٹمنٹ ہوئی ہے تو ہمیں چاہئے کہ ہم اس سے زیادہ اور لگائیں لیکن اگر صرف یہ والا دکھانے کے لئے تھا کہ یہاں پر ہم dignities کو بلا کر، ان کی سیوہ، خدمت کر کے، اچھی فوٹو opportunities کر کے واپس بھیج رہے ہیں تو یہ غریب عوام کا پیسا ہے جن کی آپ بھی اور ہم بھی نماندگی کرتے ہیں۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، بہت شکریہ۔ اب سوال یہ ہے کہ جو اس کٹوتی کی تحریک ۔۔۔ وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا): جناب سپیکر! ۔۔۔

جناب قائم مقام سپیکر: محترمہ وزیر خزانہ! آپ نے wind up کرنا ہے۔  
محترمہ شنسیلاروت: جناب سپیکر! میں نے بھی اس پر بات کرنی ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، محترمہ شنسیلاروت! آپ بات کر لیں۔ اس کے بعد آپ wind up کیجئے گا۔

جناب احسن ریاض فقیانہ: جناب سپیکر! میں نے بھی اس پر بات کرنی ہے۔

جناب قائم مقام سپیکر: یہ آپ نے decide کیا ہے، میں نے نہیں کیا۔

جناب احسن ریاض فقیانہ: جناب سپیکر! یہ تو کوئی بات نہیں۔

جناب قائم مقام سپیکر: آپ لوگوں نے decide کیا ہے۔

جناب احسن ریاض فقیانہ: جناب سپیکر! میں 00-2 بجے کا یہاں بیٹھا ہوں۔

جناب قائم مقام سپیکر: میں 00-1 بجے کا آیا بیٹھا ہوں۔ (قطع کلامیاں)  
ان کو بات کرنے دیں۔

محترمہ شُنیلا روت: جناب سپیکر! بہت شکر یہ۔ میں سپیئنٹری ڈیمانڈ نمبر 16 گرانت نمبر 31 پر بات کروں گی، cut motion کے اوپر جو Miscellaneous کی تائید کرتی ہوں اور میں صحیح ہوں کہ یہ جو پیسا آپ نے Miscellaneous کی مد میں رکھا ہے یہ پیسے کا انتہائی ضایع ہے اور حکومت جو ہے، پنجاب کی جو بادشاہت میں ہے وہ اس کو بے دردی کے ساتھ استعمال کر رہے ہیں اس لئے اس کو ہم مسترد کرتے ہیں۔ ان کے کالے دھنے جو انہوں نے کئے ہوئے ہیں ان کی ہم بالکل بھی approval نہیں دے سکتے۔

جناب سپیکر! 171 ملین پیسے آپ نے 161 غریب لوگوں میں بانٹ دیئے ہیں۔ یہ کون سے غریب لوگ ہیں جن کو آپ نے 4 لاکھ 71 ہزار روپے per head دیئے ہیں۔ یہ بڑے افسوس کی بات ہے کہ جب افیقوں کی بات آتی ہے تو ان کے لئے ہم سے 5 ہزار روپے بھی نہیں نکلتے اور مجھے یہ سمجھ نہیں آتی کہ یہ کون سے غریب ہیں کہ جن کو آپ نے 4 لاکھ 71 ہزار روپے per head دیئے ہیں۔ پھر آپ نے 5.5 ملین ستائیں غریب بچوں میں بانٹ دیئے۔

جناب سپیکر! میں یہ صحیح ہوں کہ بیت المال کی موجودگی میں، یہ already heads پاس موجود ہیں۔ پنجاب زکوٰۃ فند کی موجودگی میں، بے نظیر اکمل سپورٹ فند کی موجودگی میں، سہولت کارڈز کی موجودگی میں یہ کون سے غریب لوگ تھے جن کو آپ نے یہ فند ز عطا کئے ہیں؟ میں صحیح ہوں کہ یہ جو بات ہے یہ بالکل political bribery to the This amounts to۔ PML(N) workers یہ آپ نے اپنے اپنے ورکرز کو وازا ہے۔ 110 ملین روپے آپ نے بار ایسوی ایشز کو دے دیئے ہیں۔

جناب سپیکر! میں پھر یہ کہوں گی کہ آپ نے یہ پیسے وکیلوں اور بارز کو اس لئے دیئے ہیں کہ وہ آپ کے حق میں بیان دیں تاکہ آپ ان کو bribe کر سکیں لیکن اب وہ وقت آگیا ہے کہ جب پاکستان کا ہر شہری، ہر وکیل، ہر ڈاکٹر، ہر ٹیچر، ہر استاد جو ہے وہ اٹھ کھڑا ہوا ہے۔

جناب سپکر! بجٹ میں 14 ملین راولپنڈی ڈولپمنٹ اخراجی کے damages کو میر و بس کی مد میں دیا گیا۔ یہ ایڈمنیٹریشن کی mismanagement تھی، اگر ایڈمنیٹریشن اس کو proper طریقے سے handle کرتی تو اس نقصان کو بچایا جاسکتا تھا۔

جناب سپکر! میں سمجھتی ہوں کہ یہ ایک mismanagement ہوئی ہے اور حکومت اس کی ذمہ دار ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ 1440 بلین ڈپٹی کمشنز کو دے دیا گیا ہے۔

For the security and for the events of the protocol arrangements on V.V.I.P visits in districts of Punjab.

یہ جو international guests ہوتے ہیں یہ فیڈرل گورنمنٹ کا کام ہوتا ہے، اس میں آپ نے قطری پرنس کے وزٹ کے لئے جو یہاں پر اپنے عیش و عشرت کے لئے آتے ہیں، hunting کے لئے آتے ہیں ان کے اوپر لگادیے ہیں۔

This is personal favoritism to the personal friends of Sharifs

جناب سپکر! میں سمجھتی ہوں کہ اس کو ہم مسترد کرتے ہیں۔ اس کے ساتھ 14.6 ملین جو ہیں وہ آپ نے honorarium to the officers, officials of local and district government on corrupt دے دیا ہے، یہ بھی گفت دیا گیا ہے اور گفت کس لئے دیا گیا ہے ان officers کو جنہوں نے لوکل باؤز گورنمنٹ میں حکومت کی کارکردگی کو اجاگر کیا۔

Grant-in-aid for payment of claims liabilities related to visits of International signatories.

پھر یہاں پر آپ نے قطر کے شہزادوں کو اور یو اے ای کے شہزادوں کو foreign guests کو deal کیا۔ یہ بڑے افسوس کی بات ہے کہ یہ پنجاب کا prerogative ہی نہیں ہے، یہ فیڈرل گورنمنٹ کا کو وہ prerogative ہے کہ وہ international guests کو entertain کرے۔

جناب سپکر! بڑے افسوس کی بات ہے کہ یہ تو پنجاب کا prerogative ہی نہیں ہے بلکہ یہ تو وفاقی حکومت کا prerogative ہے کہ وہ international guests کو entertain کریں۔ میں آخری بات ڈسٹرکٹ ایڈمنیٹریشن کے حوالے سے کروں گی کہ ڈسٹرکٹ ایڈمنیٹریشن پاکستان مسلم لیگ (ن) کے under نہیں تھی اور ناظم بھی نہیں تھے اس وقت ہمارا بجٹ کتنا تھا؟ 2015-2016 میں

ڈسٹرکٹ ایڈمنیٹریشن LG&CD کا بجٹ 2952 ملین روپے تھا لیکن 18-2017 کا بجٹ 4816 ملین روپے ہو گیا ہے۔ ان کو نواز نے کے لئے آپ نے یہ double کر دیا ہے اس کے باوجود کہ 63 فیصد اس میں ہوا اور supplementary 1080 million rupees has been sought under increase budget. بڑے افسوس کی بات ہے کہ اتنا بجٹ بڑھانے کے بعد بھی یعنی ڈسٹرکٹ گورنمنٹ اور لوگوں کی بجائے افسوس کی بات ہے کہ اتنا بجٹ بڑھانے کے بعد بھی یعنی ڈسٹرکٹ گورنمنٹ اور لوگوں کی مدد میں گورنمنٹ کا 63 فیصد بجٹ بڑھا تھا لیکن اس کے باوجود آپ نے 1118 ملین روپے ضمیں گرانٹ کی مدد میں لئے۔

جناب سپیکر! میں سمجھتی ہوں کہ miscellaneous میں اس بجٹ کی کوئی ضرورت نہیں تھی میں نے جو تمام points بتائے ہیں جب ان کے proper heads موجود ہیں تو آپ کو ان heads میں پہلے بھی پتا ہونا چاہئے تھا اور ہماری وزیر خزانہ کو دیکھنا چاہئے تھا کہ یہ اخراجات ہوں گے۔ بجٹ اسی لئے بنائے جاتے ہیں you foresee اور آپ plan کرتے ہیں لیکن This is bad miscellaneous financial management planning, bad management and bad budget اس لئے رکھا جاتا ہے کہ تاکہ conceal کیا جائے اور لوگوں کو پتا ہی نہیں چلتا کہ آپ نے کون سی جگہ پر کون سا پیسار کھدیا ہے۔ میں اپنے ان چند points کی روشنی میں اس cut motion کی تائید کرتی ہوں اور ان کی ڈیمانڈ مسترد کرتی ہوں۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، محترمہ وزیر خزانہ!

### کورم کی نشاندہی

جناب احسن ریاض فقیانہ: جناب سپیکر! پہلے کورم پورا کروالیں۔

جناب قائم مقام سپیکر: کورم کی نشاندہی کی گئی ہے۔ گنتی کی جائے۔ معزز ممبر ان اپنی اپنی سیٹوں پر تشریف رکھیں تاکہ گنتی کی جاسکے۔ شہزاد منشی صاحب! آپ بھی اپنی سیٹ پر تشریف رکھیں۔ (اس مرحلہ پر گنتی کی گئی)

کورم پورا ہے لہذا کارروائی شروع کی جاتی ہے۔ جی، محترمہ وزیر خزانہ!

## ضمی مطالبات زربراۓ سال 2016-17 پر بحث اور رائے شماری

(---جاری)

وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا) : جناب سپیکر! شکریہ cut motion تھی اس پر کئی گھنٹے بات کی گئی اور میں انتظار کر رہی تھی کہ اس میں جو کہ expenditure major head of切 motion 86 فیصد سلیمنٹری ہے ہماری اپوزیشن کے ممبر ان اس پر بات کریں گے چونکہ وہ policy level کی بات تھی وہ وہ بات تھی جو اس ایوان میں کرنی چاہئے چونکہ وہ پالیسی related سے بات تھی مگر سارا وقت چھوٹی چھوٹی باتوں میں نکل گیا لیکن policy level پر بات نہیں آئی۔

جناب سپیکر! میں خاص طور پر اس پر بات کرنا چاہوں گی کہ misellaneous میں جو 86 فیصد supplementary raise کرنے کی بات کرتے ہیں تو government Decentralize بجٹ تقریر میں بھی یہ کہا تھا کہ جہاں ہم گذگور نہیں کی بات کرتے ہیں تو ہم بہت important ستون ہے۔ ہم بہت encourage کرنا چاہرے ہیں کہ لوکل گورنمنٹس کا set up آئے اور لوکل مسائل لوکل لیوں پر ہی حل کریں better accountability، ہو ان سب کے لئے لوکل گورنمنٹs کو promote کرنا، ان کو administrative autonomy دینا ان کو financial autonomy دینا ہمارا مشن رہا ہے اور ہم نے اس پر ہر صوبے سے زیادہ محنت کی ہے اور ہمیں اس میں زیادہ success حاصل ہوئی ہے۔ اس میں جو سلیمنٹری رقم رکھی گئی ہے یہ لوکل گورنمنٹs کو دی گئی ہے۔ اب یہاں بات ہوئی کہ یہ anticipate کیوں نہیں کیا گیا میں اس سلسلے میں گزارش کرتی ہوں کہ یہ اس لئے نہیں کیا گیا کہ دیکھیں ہم نے لوکل گورنمنٹs بنانی تھیں لیکن ہمارے Act کے تحت لوکل گورنمنٹ پر اونٹل فائز کمیشن کرتا ہے کہ کس حد تک اس کو decentralize کیا جائے لوکل گورنمنٹs کو کتنے وسائل دیئے جائیں ان کو کس طرح strengthen کیا جائے اس لئے یہ کرنے والی بات نہیں تھی۔ ہوا یہ تھا کہ ہم نے Interim پر اونٹل فائز کمیشن بنایا اور احمد اللہ اس نے اتنا زیادہ اچھا technically strong PFC Award دیا ہے اور لوکل گورنمنٹs کی ضروریات کو سامنے رکھتے ہوئے اتنا transparent clean and الیوارڈ دیا ہے جو کبھی تک پاکستان کی کسی

صوبائی حکومت نے نہیں دیا۔ یہ ہماری achievement ہے لیکن ایوان میں اس طرف سے ہمیں ایک دفعہ بھی احساس نہیں دلا یا گیا کہ آپ نے جو 44 Fiscally decentralization resources کرنے کے لیے ہیں، آپ نے تلوکل گورنمنٹ کو اتنا autonomous کر دیا ہے، آپ نے تو ان کو empowerment کر دیا کہ اب تو محلے کے مسئلے محلے میں ہی طے ہوں گے لیکن ہمیں ادھر سے یہ بات سننے میں نہیں آئی۔ باقی جو 20 Fiscally decentralization سے کم تھا ہم نے اس پر بات کرتے ہوئے گھنے گزار دیئے۔ چونکہ اب مجھے موقع ملا ہے تو میں اپنے معزز ممبر ان کو پرو انش فناں کمیشن ایوارڈ کے کچھ features بتانا چاہوں گی تاکہ لوگوں کو پتا تو چلے کہ ہم نے کیا کیا ہے۔

**جناب سپیکر! پہلی دفعہ** Provincial totally formula based بلکہ formula based

populations down city, Finance Commission award دیا گیا ہے۔ ہم نے اس میں یہ کیا ہے کہ backwardness, fiscal needs basis پر ڈسٹرکٹ گورنمنٹ کو funding devolve کی ہیں۔ ہم نے ہمیتھ اخبار ٹیز کو cities poverty population dynasties کے ساتھ ساتھ ڈسٹرکٹ کی جو ہمیتھ کی ضروریات ہیں یعنی پانچ سال سے چھوٹے بچے اور زیادہ ضعیف لوگوں کا جو proportion ہے ڈسٹرکٹ کی آبادی کا معیار رکھا چونکہ ان کی ضروریات زیادہ ہوتی ہیں۔ اس طرح ہم نے group آبادی میں کی خواتین کا معیار رکھا ہے چونکہ اس میں بھی ہمیتھ کی ضروریات زیادہ ہوتی ہیں تو ہم productive age نے ہمیتھ کا transfer base معيار کیا ہے۔ بہت non-discretionary، transparent، فارمولہ بنایا۔ اسی طرح ہم نے ایجو کیشن میں جو education need کے بچے ہیں یعنی پانچ سے نو سال کی عمر کے پر امری سکول کے پھوٹ کے لئے، out of school پھوٹ کے لئے اور school going پھوٹ کے لئے population میں ان کے تناسب کے حساب سے ایک معیار رکھا ہے۔ اس کے علاوہ لوکل کو نسلوں کے لئے population densities، backward and poverty کو ہم نے معیار بنایا اور فنڈر ٹرانسفر کے ہیں۔ ہم نے یہ ensure کیا ہے کہ ڈسٹرکٹ گورنمنٹ کی ضروریات کے مطابق ان کو فنڈر ڈیزیں اور کسی funding کی کمی محسوس نہ ہو۔ یہ Fndr ٹرانسفر کرنے کا بالکل transparent طریق کارہے۔ بہت non-discretionary and predictable وسائل مل رہے ہیں اور وہ اسی حساب سے اپنی ڈیلپہنٹ کے منصوبے بنائیں گے۔ پہلی

دفعہ international best practices کا فارمولہ لگایا devolution کو سامنے رکھتے ہوئے ہم نے کی کے انتہا بات ہوئی ہے۔ یہ miscellaneous supplementary grants کی سے متعلقہ سپلائمنٹری ہے۔ ہم نے نئی بننے والی لوکل گورنمنٹس کو transitory grants PFC Award دیں ہیں۔ ان کے پاس دفاتر، کمپیوٹر اور human resource موجود ہوں تاکہ وہ اپنا set up چھی طرح perform functions کے establish کر سکیں اور اپنے کے perform functions کو establish کر سکیں۔

جناب سپلائیر! یہ ساری باتیں کہنے کے بعد میں اس بات کو دھرا ناچاہتی ہوں کہ ہماری حکومت یہ چاہتی ہے کہ لوگوں کے door steps تک پہنچ کر ان کے مسائل حل کئے جائیں۔ اس سے زیادہ بہتر گلہ گورننس نہیں ہو سکتی۔ آپ میں الا قوامی یا یہاں کی practices کے لیے دیکھ لیں، جب لوگ اپنے مسائل اپنی لوکل گلیوں میں solve کر لیں گے تو اس سے بہتر کوئی گلہ گورننس نہیں ہو سکتی۔ صوبہ پنجاب کو یہ اعزاز حاصل ہے کہ جس طرح ہم نے لوکل گورنمنٹس کو انتظامی اور مالی autonomy دی ہے اس کی مثال کسی اور صوبے میں قطعاً نہیں ملے گی۔ صوبہ سندھ نے تو ابھی PFC Award کیا ہی نہیں، صوبہ خیبر پختونخوا میں ہوا ہے لیکن اس نے بھی اس طرح سے وسائل devolve نہیں کئے گئے جس طرح کہ پنجاب نے کئے ہیں اور خیبر پختونخوا میں لوکل گورنمنٹs کے لئے تو بہت کم وسائل devolve کئے گئے ہیں۔ زیادہ تر وسائل level provincial p، centralized کے لئے گئے ہیں۔ ہم نے اپنی گورننس کو بہتر کرنا ہے، ہم نے service delivery کو بہتر کرنا ہے، ہم نے ان لوکل گورنمنٹs کو strengthen کرنا ہے، ہم نے اپنے social welfare and social protection کے معیار کو improve کرنا ہے۔ یہ ضمنی بحث اسی وجہ ہے لہذا امیری گزارش ہے کہ اس کٹوئی کی تحریک کو reject کیا جائے اور اس ضمنی بحث کو منظور کیا جائے۔ شکریہ

جناب قائم مقام سپلائیر! یہ تحریک پیش کی گئی ہے اور اب سوال یہ ہے کہ:

"34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ، ہزار روپے کی کل رقم بدلسلہ مطالباً زر نمبر 16"

"متفرقات" کم کر کے ایک روپیہ کر دی جائے۔"

(تحریک نامنظور ہوئی)

جناب قائم مقام سپلائیر! اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمنی رقم جو 34۔ ارب 69 کروڑ 51 لاکھ، 86 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "متفرقہات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

جناب محمد عارف عباسی: جناب سپیکر! ہم اس ظلم کا حصہ نہیں بننا چاہتے اس لئے ہم بائیکاٹ کرتے ہیں۔

(اس مرحلہ پر معزز ممبر ان حزب اختلاف بائیکاٹ کر کے ایوان سے باہر چلے گئے)

جناب قائم مقام سپیکر: عباسی صاحب! پچھلے تین گھنٹے تو آپ ادھر بیٹھے رہے ہیں اور اب آپ کہتے ہیں کہ اس کا حصہ نہیں بنتے، کچھ تو خیال کریں۔

جیسا کہ پہلے اعلان کیا گیا تھا کہ ضمنی مطالبات زر پر motions ذریعے کارروائی پائچ بجے تک جاری رہے گی اور باقی ماندہ مطالبات زر پر کارروائی انضباط کا رصوبائی اسمبلی پنجاب بابت 1997 کے قاعدہ (4) 144 کے تحت guillotine کے اطلاق کے ذریعے بر اہ راست سوال کے ذریعے ہو گی تواب ہم با قاعدہ قاعدہ (4) 144 کے تحت guillotine کا اطلاق کرتے ہوئے کارروائی کا آغاز کرتے ہیں۔

### مطلوبہ زر نمبر 1

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمنی رقم جو 34 کروڑ 9 لاکھ 25 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی

سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواد گیر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "صوبائی آبکاری" برداشت کرنے پڑیں گے۔  
 (مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 2

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:  
 "ایک ضمی رقم جو 27 کروڑ 81 لاکھ 10 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواد گیر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "جگلات" برداشت کرنے پڑیں گے۔  
 (مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 3

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:  
 "ایک ضمی رقم جو 24 کروڑ 51 لاکھ 53 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواد گیر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "اخراجات برائے توانین موثر گاڑیاں" برداشت کرنے پڑیں گے۔  
 (مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 4

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمیم رقم جو 2۔ ارب 21 کروڑ 78 لاکھ 88 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "آپاٹی و بھالی اراضی" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 5

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمیم رقم جو 6۔ ارب 5 کروڑ 16 لاکھ 64 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "انظام عمومی" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 6

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمیم رقم جو ایک ارب 60 کروڑ 16 لاکھ 35 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "پولیس" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 7

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک صحنی رقم جو 21۔ ارب 28 کروڑ 4 لاکھ 9 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "خدمات صحت" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبه زر منظور ہوا)

#### مطالبه زر نمبر 8

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک صحنی رقم جو 6۔ ارب 68 کروڑ 24 لاکھ 98 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "زراعت" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبه زر منظور ہوا)

#### مطالبه زر نمبر 9

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک صحنی رقم جو 3۔ ارب 52 کروڑ 35 لاکھ 93 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "ویٹر نری" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبه زر منظور ہوا)

#### مطالبه زر نمبر 10

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک ٹھنی رقم جو 71 کروڑ 60 لاکھ 7 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "کو آپریشن" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 11

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک ٹھنی رقم جو 55 کروڑ 46 لاکھ 73 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "صنعتیں" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ زر نمبر 12

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک ٹھنی رقم جو 3۔ ارب 3 کروڑ 92 لاکھ 57 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "سول و رکس" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 13

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمنی رقم جو ایک ارب 48 کروڑ 25 لاکھ 91 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "مواصلات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 14

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمنی رقم جو 12 کروڑ 60 لاکھ 83 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "ریلیف" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 15

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمنی رقم جو 12۔ ارب روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "پشن" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 17

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمی رقم جو 33 کروڑ 81 لاکھ 79 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "شہری دفاع" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 18

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمی رقم جو 17۔ ارب 32 کروڑ 10 لاکھ 28 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "غله اور چینی کی سرکاری تجارت" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 19

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک ضمی رقم جو 3 کروڑ 78 لاکھ 97 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوا دیگر اخراجات

کے طور پر بسلسلہ مد "میڈیکل سٹورز اور کوئلے کی سرکاری تجارت" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ نر نمبر 20

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:  
"ایک ٹھمنی رقم جو 22- ارب 35 کروڑ 67 لاکھ 54 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو،  
گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم  
ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قبل ادا اخراجات کے ما  
سوادیگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "شہرات و پل" برداشت کرنے پڑیں  
گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ نر نمبر 21

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:  
"ایک ٹھمنی رقم جو 9- ارب 74 کروڑ 74 لاکھ 99 ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر  
پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے  
والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قبل ادا اخراجات کے ماسوادیگر  
اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "قرضہ جات برائے میونسپلیٹی، خود مختار ادارہ  
جات وغیرہ" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطلوبہ نر نمبر 22

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "افیون" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطالہ زر نمبر 23

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "مالیہ اراضی" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطالہ زر نمبر 24

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "اشتاپیں" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطلوبہ زر منظور ہوا)

#### مطالہ زر نمبر 25

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "رجسٹریشن" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

#### مطالہ زر نمبر 26

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "دیگر ٹکیں و مخصوصات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

#### مطالہ زر نمبر 27

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "نظام عدل" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

#### مطالہ زر نمبر 28

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قبل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "جیل خانہ جات و سزا یافتگان کی بستیاں" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبات زر منظور ہوا)

### مطالبات زر نمبر 29

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قبل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "عجائب خانہ جات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبات زر منظور ہوا)

### مطالبات زر نمبر 30

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قبل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مد "ایجو کیشن" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبات زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 31

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30-جنون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواں گیر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "صحیت عامہ" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 32

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30-جنون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواں گیر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "ماہی پروردی" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ زر نمبر 33

**جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:**

"ایک عالمی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30-جنون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواں گیر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "متفرقہ محکمہ جات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ نر نمبر 34

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "محکمہ ہاؤسنگ اینڈ فرنگل پلانگ" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ نر نمبر 35

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "سٹیشنری اینڈ پرنگ" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالہ زر منظور ہوا)

## مطالہ نر نمبر 36

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30۔ جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال

کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواد مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "سیسٹمیز" برداشت کرنے پڑیں گے۔  
(مطلوبہ زر منظور ہوا)

### مطالہ زر نمبر 37

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:  
"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواد مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "ترقیات" برداشت کرنے پڑیں گے۔"  
(مطلوبہ زر منظور ہوا)

### مطالہ زر نمبر 38

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:  
"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساواد مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "تغیرات آپاشی" برداشت کرنے پڑیں گے۔"  
(مطلوبہ زر منظور ہوا)

### مطالہ زر نمبر 39

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "زرعی ترقی و تحقیق" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبه منظور ہوا)

#### مطالبه زر نمبر 40

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد "سرکاری عمارت" برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبه زر منظور ہوا)

#### مطالبه زر نمبر 41

جناب قائم مقام سپیکر: اب سوال یہ ہے کہ:

"ایک علامتی رقم جو ایک ہزار روپے سے زیادہ نہ ہو، گورنر پنجاب کو ایسے اخراجات کے لئے عطا کی جائے جو 30 جون 2017 کو ختم ہونے والے مالی سال کے دوران صوبائی مجموعی فنڈ سے قابل ادا اخراجات کے مساوی مگر اخراجات کے طور پر بسلسلہ مدد سرمایہ کاری برداشت کرنے پڑیں گے۔"

(مطالبه زر منظور ہوا)

(نفعہ ہائے تحسین)

### منظور شدہ اخراجات کا ضمنی گوشوارہ

**برائے سال 2016-2017 کا ایوان کی میز پر رکھا جانا**

**جناب قائم مقام سپیکر: وزیر خزانہ منظور شدہ اخراجات کا ضمنی گوشوارہ برائے سال 2016-2017 ایوان میں پیش کریں۔**

**MINISTER FOR FINANCE (Dr Ayesha Ghaus Pasha):** Mr. Speaker! I lay the Supplementary Schedule of Authorized Expenditure for the year 2016-17.

**MR ACTING SPEAKER:** The Supplementary Schedule of Authorized Expenditure for the year 2016-17 has been laid.

وزیر خزانہ (ڈاکٹر عائشہ غوث پاشا): جناب سپیکر! میں آخر میں اپنے سارے ساتھی ممبران کا بہت شکریہ ادا کرتی ہوں اور میں اسمبلی کے افسران اور سٹاف کا بھی شکریہ ادا کرتی ہوں جنہوں نے اس اجلاس کو کامیاب بنانے میں ہر ممکن مد کی اور facilitate کیا۔ اس کے ساتھ ساتھ ایک روایت ہے جو ہر سال ہم کرتے ہیں۔ میں پنجاب اسمبلی کے سب ملازمین یعنی شمول ڈسپنسری سٹاف پنجاب اسمبلی اور محکمہ تعمیرات کے مستقل اور work charge ملازمین جو پنجاب اسمبلی میں کام کرتے ہیں ان کو خادم اعلیٰ پنجاب میاں محمد شہباز شریف کی طرف سے دو ماہ کی اضافی تنخواہ بطور Honorarium دینے کا اعلان کرتی ہوں۔ (نغمہ تحسین)

جناب سپیکر! بہت شکریہ۔ پاکستان پاکندہ باد۔

جناب قائم مقام سپیکر: جی، بہت شکریہ۔

### اجلاس کے اختتام کا اعلامیہ

**No.PAP/Legis-1(94)/2017/1620. Dated: 15<sup>th</sup> June, 2017.** The following Order, made by the Acting Governor of the Punjab, is hereby published for general information:

In exercise of the powers conferred on me under Article 109 of the Constitution of the Islamic Republic of

Pakistan, I, **Rana Muhammad Iqbal Khan**, Acting Governor of the Punjab, hereby prorogue Provincial Assembly of the Punjab on Thursday, 15<sup>th</sup> June, 2017 after the conclusion of the sitting of the Assembly on that day.

Dated Lahore, the  
15<sup>th</sup> June, 2017

**RANA MUHAMMAD IQBAL KHAN**  
**ACTING GOVERNOR OF THE PUNJAB"**

---

***INDEX***

A	PAGE NO.
<b>ADJOURNMENT MOTIONS regarding-</b>	
-Delay in project of making subsoil water clean in Lahore	358
-Irregularities of 514 billion rupees in Lahore Transport Company	393
-Shortage of MRI & CT Scan Machines in government hospitals of Lahore	393
<b>AGENDAS FOR THE SESSIONS HELD ON-</b>	
-9 <sup>th</sup> June, 2017	339
-12 <sup>th</sup> June, 2017	383
-13 <sup>th</sup> June, 2017	459
-14 <sup>th</sup> June, 2017	483
-15 <sup>th</sup> June, 2017	529
<b>AHMED KHAN BHACHER, MR.</b>	
<b>ADJOURNMENT MOTION regarding-</b>	
-Delay in project of making subsoil water clean in Lahore	358
<b>ALI ASGHAR MANDA, ADVOCATE, CH. (<i>Parliamentary Secretary for S &amp; GAD</i>)</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	522
<b>ASIF MEHMOOD, MR.</b>	
<b>BILL (<i>Discussed upon</i>)-</b>	
-The Punjab Finance Bill 2017	471
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	517
<b>DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-</b>	
-Education	404
<b>AYESHA GHAS PASHA, DR. (<i>Minister for Finance</i>)</b>	
<b>BILL (<i>Discussed upon</i>)-</b>	
-The Punjab Finance Bill 2017	464,479
<b>BUDGET-</b>	
-Speech for financial year 2017-18	349-358
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Annual Budget 2017-18	349-358
-Supplementary Budget 2016-17	540
<b>DEMANDS FOR GRANTS OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-</b>	
-Education	360
-Health	422
<b>DEMAND FOR GRANT OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET 2016-17 regarding-</b>	
-Miscellaneous	543, 574
<b>SCEDULE of-</b>	
-The Authorized Expenditure for the year 2017-18 ( <i>Laid in the House</i> )	479

	PAGE
	NO.
<b>supplementary Schedule OF-</b>	<b>591</b>
-Authorized Expenditures for the year 2016-17 ( <i>Laid in the House</i> )	

**B****BILLS -**

-The Punjab Destitute and Neglected Children (Amendment) Bill 2017 <i>(Introduced in the House)</i>	479
-The Punjab Education Standards Development Authority Bill 2017 <i>(Introduced in the House)</i>	480
-The Punjab Finance Bill 2017 ( <i>Considered and passed by the House</i> )	464-479

**BUDGET-**

-Speech for financial year 2017-18	349-358
------------------------------------	---------

**D****DEMANDS FOR GRANTS-****DISCUSSION AND VOTING ON DEMANDS FOR GRANTS OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-**

-Administration of Justice	444
-Agricultural Improvement & Research	453
-Agriculture	446
-Charges on account of Motor Vehicles Acts	443
-Civil Defence	451
-Civil Works	448
-Cooperatives	447
-Communications	448
-Development	452
-Education	360, 395
-Fisheries	446
-Forests	442
-General Administration	444
-Health	422
-Housing and Physical Planning	448
-Industries	447
-Investment	452
-Irrigation and Land Reclamation	443
-Irrigation Works	453
-Land Revenue	441
-Loans to Government Servants	452
-Loans to Municipalities/Autonomous Bodies etc.	454
-Miscellaneous	450
-Miscellaneous Departments	447
-Museums	445
-Opium	441

PAGE	
NO.	
-Other Taxes and Duties	443
-Pension	449
-Police	445
-Prisons and settlements for convicts	444
-Provincial Excise	441
-Public Health	445
-Registration	442
-Relief	449
-Roads and Bridges	454
-Stamps	442
-State Buildings	454
-State trading in food grains and sugar	451
-State trade in medical stores and coal	451
-Stationery and Printing	449
-Subsidies	450
-Town Development	453
-Veterinary	446
<b>DISCUSSION AND VOTING ON DEMANDS FOR GRANTS OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET 2016-17 regarding-</b>	
-Administration of Justice	586
-Agricultural Development & Research	590
-Agriculture	580
-Charges on account of Motor Vehicle Acts	578
-Civil Defence	583
-Civil Works	581
-Communications	582
-Cooperatives	581
-Developments	589
-Education	587
-Fisheries	588
-Forests	578
-General Administration	579
-Health Services	580
-Housing & Physical Planning	588
-Industries	581
-Investment	591
-Irrigation and Land Reclamation	579
-Irrigation Works	590
-Land Revenue	585
-Loans for Municipalities/Autonomous Bodies etc.	584
-Miscellaneous	543
-Miscellaneous Departments	588
-Museums	587

PAGE	
NO.	
-Opium	584
-Other Taxes and Duties	586
-Pension	582
-Police	579
-Prisons and settlements for convicts	586
-Provincial Excise	578
-Public Health	587
-Registration	585
-Relief	582
-Roads & Bridges	584
-Stamps	585
-State Buildings	590
-State trade in medical stores and coal	583
-State trading in food grains and sugar	583
-Stationery & Printing	589
-Subsidies	589
-Veterinary	580
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Annual Budget 2017-18	349
-Supplementary Budget 2016-17	487, 540

**E****EHSAN RIAZ FATHYANA, MR.****QUORUM-**

-Indication of quorum of the House during sitting held on 15 <sup>th</sup> June, 2017	540,574
--	---------

**h****HASEENA BEGUM, MRS.****DISCUSSION ON-**

-Supplementary Budget 2016-17	524
-------------------------------	-----

**I****IMRAN NAZIR, KHAWAJA** (*Minister for Primary & Secondary Healthcare*)**DISCUSSION ON-**

DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding- -Health	438
---	-----

**J****JAMIL HASSAN KHAN, MR.**

PAGE	
NO.	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	521
<b>JOYCE ROFIN JULIUS, MRS. (Parliamentary Seceretary for School Education)</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	508

**K****KHADIJA UMAR, MRS.****DISCUSSION ON-****DEMANDS FOR GRANTS OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-**

-Education	407
-Health	436

**L****LEADER OF OPPOSITION***-See under Mehmood-ur-Rasheed, Mian***M****MASHHOOD AHMAD KHAN, RANA (Minister for School Education)****DISCUSSION ON-****DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-**

-Education	412
------------	-----

**MEHMOOD-UR-RASHEED, MIAN (Leader of Opposition)****ADJOURNMENT MOTION regarding-**

-Shortage of MRI & CT Scan Machines in government hospitals of Lahore	393
---	-----

**BILL (Discussed upon)-**

-The Punjab Finance Bill 2017	472
-------------------------------	-----

**MINISTER FOR FINANCE****-SEE UNDER AYESHA GHWAIS PASHA, DR.****MINISTER FOR LAW & PARLIAMENTARY AFFAIRS***-See under Sana Ullah Khan, Rana***MINISTER FOR PRIMARY & SECONDARY HEALTHCARE***-See under Imran Nazir, Khawaja***MINISTER FOR SCHOOL EDUCATION***-See under Mashhood Ahmad Khan, Rana***MUHAMMAD ARIF ABBASI, MR.****BILL (Discussed upon)-**

-The Punjab Finance Bill 2017	470
-------------------------------	-----

**DISCUSSION ON-****DEMAND FOR GRANT OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET****2016-17 regarding-**

-Miscellaneous	547
----------------	-----

	PAGE
	NO.
<b>QUORUM-</b>	
-Indication of quorum of the House during sitting held on 14 <sup>th</sup> June, 2017	
	525
 <b>MUHAMMAD ASLAM IQBAL, MIAN</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
<b>DEMANDS FOR GRANTS OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-</b>	
-Education	367, 395
-Health	426
<b>DEMAND FOR GRANT OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET 2016-17 regarding-</b>	
-Miscellaneous	551
<b>MUHAMMAD NIZAM-UL-MEHMOOD, KHAWAJA</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
<b>DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-</b>	
-Health	436
<b>MUHAMMAD RAFIQUE, MIAN</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	498
<b>MUHAMMAD SHOAIB SIDDIQUI, MR.</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	487
<b>MUHAMMAD WAHEED GULL, MR.</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	505
<b>MURAD RAAS, DR.</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
<b>DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-</b>	
-Education	361
<b>N</b>	
<b>NAAT-E-RASOOL-E-MAQBOOL (صلی اللہ علیہ وسلم) PRESENTED IN THE HOUSE IN SESSIONS HELD ON-</b>	
-9 <sup>th</sup> June, 2017	348
-12 <sup>th</sup> June, 2017	392
-13 <sup>th</sup> June, 2017	462
-14 <sup>th</sup> June, 2017	486
-15 <sup>th</sup> June, 2017	538
<b>NABILA HAKIM ALI KHAN, MS.</b>	
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	514

	PAGE
	NO.
<b>QUORUM-</b>	
-Indication of quorum of the House during sitting held on 13 <sup>th</sup> June, 2017	473
<b>NAUSHEEN HAMID, DR.</b>	
<b>BILL (Discussed upon)-</b>	
-The Punjab Finance Bill 2017	465
<b>DISCUSSION ON-</b>	
-Supplementary Budget 2016-17	501
<b>DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-</b>	
-Health	423
<b>NOTIFICATION of-</b>	
-Prorogation of 30 <sup>th</sup> session of 16 <sup>th</sup> Provincial Assembly of the Punjab commenced on 2 <sup>nd</sup> June, 2017	592

**P****PARLIAMENTARY SECRETARY FOR S & GAD****-SEE UNDER ALI ASGHAR MANDA, ADVOCATE, CH.****PARLIAMENTARY SECRETARY FOR SCHOOL EDUCATION****-See under Joyce Rofin Julius, Mrs.**

Prorogation-

592

**-NOTIFICATION OF PROROGATION OF 30<sup>TH</sup> SESSION OF  
16<sup>TH</sup> PROVINCIAL ASSEMBLY****OF THE PUNJAB COMMENCED ON 2<sup>ND</sup> JUNE, 2017****Q****QUORUM-****INDICATION OF QUORUM OF THE HOUSE DURING SITTINGS****HELD ON-**

-13 <sup>th</sup> June, 2017	473
-14 <sup>th</sup> June, 2017	525
-15 <sup>th</sup> June, 2017	540,574

PAGE

NO.

**R**

RECITATION From the Holy Quran and its translation presented in the House in sessions held on -	347
-9 <sup>th</sup> June, 2017	391
-12 <sup>th</sup> June, 2017	461
-13 <sup>th</sup> June, 2017	485
-14 <sup>th</sup> June, 2017	537
-15 <sup>th</sup> June, 2017	
report ( <i>LAID IN THE HOUSE</i> ) REGARDING-	539

**-ACCOUNTS OF GOVERNMENT OF THE PUNJAB FOR THE YEAR 2010-11****S****SAADIA SOHAIL RANA, MRS.****DISCUSSION ON-****DEMANDS FOR GRANTS OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-**

-Education	408
-Health	437

**DEMAND FOR GRANT OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET****2016-17 regarding-**

-Miscellaneous	544
----------------	-----

**SANA ULLAH KHAN, RANA (Minister for Law & Parliamentary Affairs)****BILLS (Discussed upon)-**

-The Punjab Destitute and Neglected Children (Amendment) Bill 2017	480
-The Punjab Education Standards Development Authority Bill 2017	480

**SCHEDULE of-**

-The Authorized Expenditure for the year 2017-18 ( <i>Laid in the House</i> )	479
---	-----

**SHUNILA RUTH, MS.****ADJOURNMENT MOTION regarding-**

-Irregularities of 514 billion rupees in Lahore Transport Company	393
---	-----

**DISCUSSION ON-**

-Supplementary Budget 2016-17	513
-------------------------------	-----

**DEMAND FOR GRANT OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-**

-Education	396
------------	-----

**DEMAND FOR GRANT OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET****2016-17 regarding-**

	571
--	-----

PAGE	NO.
------	-----

-Miscellaneous

**supplementary Schedule OF-**

-Authorized Expenditures for the year 2016-17 (*Laid in the House*)

**591**

T

**TAIMOOR MASOOD, MALIK**

**DISCUSSION ON-**

-Supplementary Budget 2016-17

510

V

**VICKAS HASSAN MOKAL, SARDAR**

**DISCUSSION ON-**

**DEMAND FOR GRANT OF THE SUPPLEMENTARY BUDGET**

2016-17 regarding-

-Miscellaneous

566

W

**WAHEED ASGHAR DOGAR, MR.**

report (*LAID IN THE HOUSE*) REGARDING-

539

-Accounts of Government of the Punjab for the year 2010-11

**WASEEM AKHTAR, DR SYED**

**BILL (Discussed upon)-**

-The Punjab Finance Bill 2017

467

**DISCUSSION ON-**

**DEMANDS FOR GRANTS OF THE ANNUAL BUDGET 2017-18 regarding-**

409

**EDUCATION**

431

-Health

---